

# Quierschieder Anzeiger

Jahrgang 2023

Donnerstag,  
den 21. Dezember 2023

Woche 51/52/2023



mit den  
**amtlichen  
Mitteilungen**

## Schöne Weihnachten

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ein ereignisreiches Jahr neigt sich dem Ende zu. Geprägt von Krisen globalen Ausmaßes, die uns alle vor immer neue Herausforderungen stellen wie beispielsweise die furchtbaren Kriege in der Ukraine und im Nahen Osten oder der Klimawandel.

Doch ich möchte ganz bewusst die schönen und inspirierenden Erlebnisse und Momente in Erinnerung rufen, die dieses Jahr bisher zu bieten hatte. Allen voran die zahlreichen Feste und Veranstaltungen der örtlichen Vereine und Gruppen. Gefühlt waren es so viele wie noch nie zuvor – für mich ein Zeugnis gelebter Gemeinschaft, über das ich mich sehr freue.

Genauso freue ich mich nun auf die Zeit der Ruhe und Entschleunigung. Fernab der Schwermut der großen, globalen Themen wünsche ich Ihnen von ganzem Herzen eine friedliche und besinnliche Weihnachtszeit. Genießen Sie die Zeit mit Ihren Liebsten, bleiben Sie gesund und starten Sie zuversichtlich in das neue Jahr!

Ihr Bürgermeister Lutz Maurer

www.quierschied.de

© Production Parigi - stockadobe.com

Lesen Sie  
**diese  
Woche:**

**Jahresrückblick des  
Bürgermeisters**

Seite 3-5

**Haushaltsplan erstmals  
seit langem positiv**

Seite 5-6

**Aus dem Gemeinderat**

Seite 7

# Notrufnummern • Notdienst • Bereitschaftsdienste

Feuerwehr .....	112
Rettungsdienst .....	112
Polizei .....	110
Giftzentrale.....	06841/ 19240
Polizei-Inspektion Sulzbach .....	06897/ 933-0
(Gärtnerstraße 12, 66280 Sulzbach)	

## Notrufdienste

### ■ Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Bundesweit einheitliche Telefonnummer: ..... 116 117

### ■ Kinderärztlicher Notdienst

Klinik für Kinder- und Jugendmedizin im Klinikum Saarbrücken (Winterberg), Tel.: **0681 963-3000**  
 Marienhausklinik St. Josef (Neunkirchen-Kohlhof), Tel.: **06821 363-2002**  
 Telefonische Anmeldung erforderlich.

### ■ Urlaubsvertretungen

Praxis	Zeitraum	Vertretung
Dr. Schäfer/	20.12.-	Dr. med. Silke Lenthe,
Dr. Lenthe-Schäfer	22.12.2023	Tel.: 06897 966037
Joshua Bastian	27.12.2023 -	Dr. med. Wolfgang Gün-
	1.1.2024	der/Andrea Schneider,
		Tel.: 06897 966235
Dr. Reichert	29.12.2023 -	Dr. Kiefer, Tel.: 06825
	1.1.2024	6875

### ■ Zahnärztlicher Notdienst

Online: [www.zahnaerzte-saarland.de/startseite/notdienst](http://www.zahnaerzte-saarland.de/startseite/notdienst)

- 23./24.12.2023 (Heiligabend)**  
Dr. C. Barth, Wellesweiler, Tel.: 06821 42233
- 25.12.2023 (1. Weihnachtstag)**  
Dr. N. Hinsberger, Welschbach, Tel.: 06825 1460
- 26.12.2023 (2. Weihnachtstag)**  
Dr. C. Spengler-Marchal, Neunkirchen, Tel.: 06821 27950
- 27.12.2023 (Brückentag)**  
Dr. P. Eisinger, Neunkirchen, Tel.: 06821 22607
- 28.12.2023 (Brückentag)**  
Dr. M. Honig, Neunkirchen, Tel.: 06821 943002
- 29.12.2023 (Brückentag)**  
Dr. K. Wodarczyk, Ottweiler, Tel.: 06824 2093 u. 0157 58555138
- 30./31.12.2023 (Silvester)**  
N. Ertz, Wellesweiler, Tel.: 06821 41671
- 1.1.2024 (Neujahr)**  
P. Goedicke, Wiebelskirchen, Tel.: 06821 953535
- 6./7.1.2024**  
Dr. R. Mayer, Neunkirchen, Tel.: 06821 23360

### ■ Tierärztlicher Notdienst:

Online: [www.tierarzt-saar.de/de/fur-den-tierhalter/notdienste](http://www.tierarzt-saar.de/de/fur-den-tierhalter/notdienste)

- 23./24.12.2023 (Heiligabend)**  
Tierarzt Wolf, Heusweiler, Tel.: 06806 12157
- 25.12.2023 (1. Weihnachtstag)**  
Tierärztin Dr. Dubois, Quierschied, Tel.: 06897 61010
- 26.12.2023 (2. Weihnachtstag)**  
Tierarzt Döbbeler, Völklingen, Tel.: 06898 80700
- 30./31.12.2023 (Silvester)**  
Tierärzte Dr. Tholey-Roth und Roth, Saarbrücken, Tel.: 06893 986740
- 1.1.2024 (Neujahr)**  
Tierärztinnen Brocher und Nord, Bexbach, Tel.: 06826 960888
- 6./7.1.2024**  
Tierarzt Arz, Saarbrücken, Tel.: 0681 33232

### ■ Notdienst der Apotheken

Online: [www.apothekennotdienste-saarland.de](http://www.apothekennotdienste-saarland.de)  
 Online: [www.apothekennotdienste-saarland.de](http://www.apothekennotdienste-saarland.de)  
 Beginn: 8 Uhr (samstags: 12.30 Uhr)  
 Ende: 8 Uhr am Folgetag

- 21.12.2023: Löwen-Apotheke, Merchweiler,**  
Hauptstr. 155a, Tel.: 06825 6666
- 22.12.2023: Hubertus-Apotheke, Wemmetsweiler,**  
Bahnhofstraße 18, Tel.: 06825 2573
- 23.12.2023: Hubertus-Apotheke, Dudweiler,**  
Marktstraße 11, Tel.: 06897 72008
- 24.12.2023: Marien-Apotheke, Dudweiler,**  
Trierer Straße 3-5, Tel.: 06897 7560
- 25.12.2023: Husaren-Apotheke, Uchtelfangen,**  
Zeppelinstraße 27, Tel.: 06825 404790
- 26.12.2023: Schwänen-Apotheke, Illingen,**  
Hauptstraße 14, Tel.: 06825 410110
- 27.12.2023: Bären-Apotheke, Uchtelfangen,**  
Ottweiler Straße 2b, Tel.: 06825 941244
- 28.12.2023: St. Barbara-Apotheke, Neuweiler,**  
Martin-Luther-Str. 56, Tel.: 06897 3260
- 29.12.2023: Fontane-Apotheke, Schiffweiler,**  
Auf der Brück 8, Tel.: 06821 690744
- 30.12.2023: Markt-Apotheke, Bildstock,**  
Illinger Straße 1, Tel.: 06897 8005
- 31.12.2023: Apotheke Klein am Markt, Dudweiler,**  
Saarbrücker Str. 235, Tel.: 06897 75095
- 1.1.2024: Glückauf-Apotheke, Dudweiler,**  
Saarbrücker Str. 266, Tel.: 06897 77075
- 2.1.2024: Berg-Apotheke, Merchweiler,**  
Allenfeldstr. 3, Tel.: 06825 5444
- 3.1.2024: Marien-Apotheke, Spiesen-Elversberg,**  
St. Ingberter Str. 1, Tel.: 06821 71292
- 4.12.2023: Marien-Apotheke, Quierschied,**  
Marienstraße 5a, Tel.: 06897 61897

## Seelsorge und Beratung

### ■ Telefonseelsorge

0800 111 0 111 oder 0800 111 0 222  
 Online: [www.telefonseelsorge.de](http://www.telefonseelsorge.de)

### ■ Lebensberatung Saarbrücken

Tel. 0681 66704

### ■ Pflegestützpunkt Regionalverband Ost

Gutenbergstr. 1, 66280 Sulzbach:  
 Tel.: 06897 92467-98, [sulzbach@psp-saar.net](mailto:sulzbach@psp-saar.net)

### ■ Sozialamt des Regionalverbands

Erster Mo. (bei Feiertagen: Zweiter Mo.) im Monat im Besprechungsraum 1.10 (1. OG) im Rathaus  
 Mail [sozialamt@rvsbr.de](mailto:sozialamt@rvsbr.de)

### ■ Erziehungsberatung der Diakonie Saar und des Regionalverbands

Di. 9-12 Uhr, im Besprechungsraum 1.10 (1. OG) im Rathaus,  
 Tel.: 0681 506 5741

## Energie

### ■ Gemeindewerke Quierschied

Stördienst Trinkwasser ..... Tel. 06897 961-201  
 oder ..... Tel. 0171 4258714

Fortsetzung auf Seite 5


[www.quierschied.de](http://www.quierschied.de)

## Die Gemeinde informiert

**Rathaus**  
**Öffnungszeiten:**

Mo. - Fr.: 08.15 - 12.30 Uhr  
Mo. - Mi.: 13.30 - 16.00 Uhr  
Do. : 13.30 - 18.00 Uhr

Terminabsprache erforderlich!  
Kontakt: Tel. 06897 961-0, Email: [info@quierschied.de](mailto:info@quierschied.de)  
Termine bitte pünktlich wahrnehmen oder ggf. rechtzeitig absagen!

### Jahresrückblick 2023 des Bürgermeisters

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**



das Jahr 2023 neigt sich seinem Ende. Es war, wie die Jahre zuvor, von großen Herausforderungen nationalen, kontinentalen, gar globalen Ausmaßes geprägt. Zwar konnte eine solche Herausforderung, die Corona-Pandemie, für beendet erklärt werden. Doch der anhaltende Angriffskrieg Russlands gegen die Ukraine, die Energiekrise, die hohe Inflation und auch der im Herbst leider

hinzugekommene Krieg im Nahen Osten lassen keine Ruhe einkehren. Manches trifft uns hier, in der Gemeinde Quierschied, mehr - manches weniger. Doch die Grundstimmung in der Bevölkerung ist schon lange auf einem eher bescheidenen Niveau. Nichtsdestotrotz möchte ich auch auf positive Ereignisse und Erlebnisse im Jahr 2023 zurückblicken und mir und Ihnen ins Gedächtnis rufen, was wir trotz widrigster Umstände gemeinsam geschafft haben.

#### **Wichtige Projekte: „Seniorenpark Quierschied“, Verbrauchermarkt in Fischbach, Bahnübergang in Quierschied**

Zunächst möchte ich auf laufende oder gerade erst abgeschlossene Bauprojekte eingehen: Auf dem Gelände des Medicus Gesundheitszentrums entstehen gerade zahlreiche moderne Wohneinheiten für Seniorinnen und Senioren. Anfang April 2022 fand der Spatenstich für den „Seniorenpark Quierschied“ statt, den die Victor's Group seither für rund 35 Millionen Euro realisiert. Schon Mitte Juni 2023 fand das Richtfest statt, zu dem rund 400 Gäste gekommen waren. Damals hieß es, dass die Anlage mit weit über 200 Wohneinheiten im Frühjahr 2024 bezugsfertig sein soll - ein Riesenprojekt, über das ich mich sehr freue und das viele weitere positive Entwicklungen an diesem Standort, aber auch im benachbarten Fischbach-Camphausen nach sich ziehen wird.

Vielleicht gehört dazu auch die Ansiedlung eines Verbrauchermarktes auf dem Marktplatz. Dieses Herzensprojekt des früheren Ortsvorstehers Norbert Schmidt steht bald zur finalen Abstimmung. Im Juni 2023 wurde das Projekt im Rahmen einer Informationsveranstaltung im Kolpi-Haus der Öffentlichkeit vorgestellt. Ende November dann hat der potenzielle Investor die geforderten Nachbesserungen mit Blick auf die Parkplatzsituation im Ortsrat und im Bauausschuss öffentlich vorgestellt. Nach meinem Empfinden sehen viele Fischbacherinnen und Fischbacher das Projekt positiv - allerdings gibt es wie immer auch sachlich-kritische Stimmen, die durchaus auch meinen Ansichten und denen der Verwaltung entsprechen. Hier denke ich beispielsweise an das vorgestellte Parkplatzkonzept. Leider ist es so, dass es bei einem solchen Projekt mit derartigen Rahmenbedingungen keine perfekte Lösung geben kann. Nun ist es am Gemeinderat, die unterschiedlichen Interessen und Positionen abzuwägen und die sicher nicht ganz leichte Entscheidung zu fällen.

An der Deutschen Bahn war es, die Baustelle am Bahnhof Quierschied zu beenden. Nach zwei Verlängerungen und insgesamt über einem Jahr Vollsperrung ist dies nun endlich geschehen. Die Notwendigkeit der Erneuerung der Bahnbrücke stand außer Frage, auch war - wie bei fast allen Bauprojekten - mit Verzögerungen zu rechnen. Dennoch möchte ich mich ganz recht herzlich bei den Anwohnerinnen und Anwohnern für ihre Besonnenheit und Geduld über die gesamte Bauzeit bedanken. Die Lärmbelästigung und auch die massiven Verkehrs-Einschränkungen haben Sie am härtesten getroffen. Schön, dass dies noch vor den Weihnachtsfeiertagen überstanden ist!

#### **Investitionen in Bildung**

Obwohl die Gemeinde Quierschied insbesondere durch die anhaltend hohe Regionalverbandsumlage, aber auch durch stärkere Belastungen im Energiebereich und höheren Kosten für den Öffentlichen Personennahverkehr erneut mit deutlich eingeschränkten Gestaltungsmöglichkeiten zu kämpfen hatte, ist es auch in diesem Jahr durch die rege Teilnahme an Förderprogrammen gelungen, Gesamtinvestitionen von mehreren Millionen Euro zu ermöglichen - und auch umzusetzen.

Zu den investiven Maßnahmen der Gemeinde in Höhe von rund 1,4 Millionen Euro und dem Unterhaltungsaufwand, beispielsweise für gemeindeeigene Kindertagesstätten, Schulen und Spielplätze, kamen Mittel aus dem Vorjahr und Zuschüsse: Von den Gesamt-Investitionen in der Höhe von rund einer Million Euro entfallen rund 335.000 Euro auf die Grundschule in Götterborn, rund 415.000 Euro auf die Grundschule Lasbach in Quierschied und rund 250.000 Euro auf den Grundschul-Standort in Fischbach-Camphausen. Für alle Standorte wurden Brandschutzkonzepte erstellt und entsprechende Maßnahmen verwirklicht. Darüber hinaus fanden zahlreiche Arbeiten und Anschaffungen statt, die die Standorte nachhaltig aufwerten und den Schülerinnen und Schülern, aber auch den Lehrkräften zu Gute kommen. Beispielsweise wurden alle Klassenräume der Grundschule Lasbach Quierschied mit Smartboards, also interaktiven Tafeln, ausgestattet und weitere mobile Endgeräte für Erst- und Zweitklässler und die dauerhafte Nutzung im Schulbetrieb angeschafft.

#### **Investitionen in die Infrastruktur**

Überaus erfreulich verliefen im zurückliegenden Jahr die Gehweg- und Straßensanierungen sowie die Sanierung der Friedhofswege in der Gemeinde. Hier konnten wir die geplanten Maßnahmen und sogar schon welche, die erst im kommenden Jahr an der Reihe gewesen wären, erfolgreich abschließen. Mir ist aber auch klar, dass dies bei weitem nicht ausreicht, um alle Gehwege und Straßen in einen für alle zufriedenstellenden Zustand zu versetzen. Das liegt schlicht an der Begrenztheit unserer finanziellen Mittel. Umso erfreulicher ist, dass wir die geplanten Investitionen in diesem Bereich aufgrund der deutlich verbesserten Haushaltslage für das Jahr 2024 noch einmal deutlich erhöhen konnten. Wie Sie sehen, nutzen wir jede Gelegenheit, die sich uns bietet, um die notwendigen Investitionen tätigen zu können.

Dazu gehören auch rund 600.000 Euro, die der Freiwilligen Feuerwehr für einen neuen Gerätewagen und die Planung eines neuen Gerätehauses zu Gute gekommen sind.

Zusammen mit der Freiwilligen Feuerwehr Quierschied hat die Gemeinde 2023 auch ein „Sirenenkonzept“ erarbeitet und zwei neue Sirenen angeschafft, um den Bevölkerungsschutz erheblich zu verbessern.

Auch wurde in die Planung der Erweiterung der Freiwilligen Ganztagschule an der Grundschule Lasbach und die Sanierung der Kitas investiert und es wurden ein neuer Klein-LKW, ein Multicar, für den Baubetriebshof und neue Urnenwände für die Friedhöfe angeschafft. Mit Zuschüssen gefördert wurde zudem die Umrüstung der Straßenbeleuchtung in Fischbach-Camphausen und Götzelborn auf LED-Leuchtmittel. Auch wurden die Fußballvereine der drei Gemeindebezirke bei ihrer Umrüstung auf LED-Beleuchtung unterstützt.

## **Starkregen-Vorsorge, Spielplätze und mehr**

Darüber hinaus wurde mit der Erstellung eines Starkregenvorsorge-Konzeptes begonnen, das die Grundlage für künftige, ebenfalls geförderte Baumaßnahmen zum Schutz vor nachteiligen Auswirkungen von Starkregen in Quierschied, Fischbach-Camphausen und Götzelborn bilden wird.

Vor wenigen Tagen wurden zwei weitere barrierefreie Bushaltestellen (Quierschied Krankenhaus) fertiggestellt. Für die Jüngeren und Junggebliebenen haben wir zahlreiche Spielplätze im gesamten Gemeindegebiet saniert und punktuell erweitert - das gilt auch für den Bolzplatz an der Lasbach, der mit einem neuen Basketballkorb ausgestattet wurde oder jenen in der Fischbacher Waldparkanlage, der nun ein Fußballtor mit integriertem Basketballkorb hat.

Ein Großprojekt, das die Neugestaltung der Quierschieder Ortsmitte abschließt, ist die Erneuerung des Triebener Platzes. Diese mit einem hohen Fördermittelanteil verknüpfte Maßnahme hat am 6. November 2023 begonnen und soll bis Ende Juni 2024 abgeschlossen sein. Die Ortsmitte wird dadurch deutlich aufgewertet und im Anschluss ein einheitliches Gesamtbild ergeben. Beim Freibad Quierschied ist dies schon seit langem der Fall. Auch hier investiert die Gemeinde jährlich hohe Summen, um das Bad so attraktiv und modern zu halten, wie es seit jeher ist. In der zurückliegenden Badesaison haben sich zwischen 19. Mai und 15. September rund 30.000 Gäste von der Schönheit unseres Familienbades vor Ort selbst überzeugt. Mit Blick auf die Badesaison 2024 sind weitere Aufwertungen des Freibads geplant - unter anderem in Kooperation mit dem Förderverein Freibad Quierschied e.V., dem ich auch an dieser Stelle für die Unterstützung recht herzlich danken möchte.

Eine Attraktivitätssteigerung hat der Konzertwald in Götzelborn erfahren. Und zwar durch eines der unverkennbaren Kunstwerke des im März 2022 im Alter von 66 Jahren verstorbenen Quierschieder Künstlers Wolfgang Raber. Seine Frau Birgit Raber hat es der Gemeinde Quierschied als Leihgabe zur Verfügung gestellt, wofür ich mich im Namen der Bürgerinnen und Bürger noch einmal recht herzlich bedanke. Wir werden ihrem Mann ein ehrendes Andenken bewahren.

## **Feste, Kultur und Engagement**

Anfangen mit dem Knutfest zum Jahresbeginn in Götzelborn und den Faasend-Veranstaltungen mit Rathaussturm und Karnevalsumzug über zahlreiche Veranstaltungen der Vereine, in der Q.lisse, dem Wambefescht und dem Fischbacher Dorffest bis hin zu den Weihnachts- und Adventsmärkten in allen Gemeindebezirken - hier war wieder einmal mächtig was los in unserer Gemeinde. Das große Engagement der beteiligten Vereine und Gruppen mit ihren ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern war wieder einmal beeindruckend und wurde mit großem Zuspruch belohnt. Das gilt auch für das ganzjährige Programm der Q.lisse, unserem Haus der Kultur. Um zu zeigen, was sonst noch alles los war, reicht es aus, die Schlagworte zu nennen: Hobbyausstellung, Stadtradeln, Ferienprogramm, Sportlehre, Hammeltanz, Ehrenamtspreis, Q.Awards, Heimat shoppen aber auch die

picobello-Aktionen und der World Cleanup-Day haben viele Menschen begeistert und bewegt. Hinzu kamen die Sommerfeste der Kitas und Grundschulen - allen voran das 70. Jubiläum der Grundschule Lasbach oder die Tagesfahrten und Infoveranstaltungen des Seniorenbeirats und der Seniorensicherheitsberater, die Seniorenmesse, die Seniorenfeiern und vieles mehr.

Ganz besonders möchte ich aber den Besuch unserer österreichischen Freunde aus Trieben hervorheben. Anlässlich des 60-jährigen Bestehens unserer Städtepartnerschaft war eine Delegation angereist, die sich zunächst auf dem Gourmetmarkt und später im Rahmen eines gemeinsamen Heimatabends unter die Quierschieder Bevölkerung mischte. Jubiläumsfeiern gab es im zurückliegenden Jahr übrigens so einige. Ich denke an 125 Jahre DRK Quierschied und Kirchenchor „Cäcilia Fischbach“, 110 Jahre SV Germania Götzelborn oder 50 Jahre Blasorchester im Musikverein Quierschied zurück.

## **Hilfe für Geflüchtete**

Apropos Vereine: Mit Blick auf die Mehrzweck- und Sporthallen in der Gemeinde bin ich sehr froh, dass wir diese trotz der nach wie vor angespannten Situation auf dem Wohnungsmarkt im zurückliegenden Jahr nicht als Notunterkünfte für Geflüchtete herrichten mussten. Dies hätte nicht nur unwürdige Wohnverhältnisse zur Folge gehabt, sondern auch ihre Integration in unsere Gesellschaft erschwert. Auch mit Blick auf die damit einhergehenden Einschränkungen für die Schulen und Vereine ist es gut, dass dieser „worst case“ bisher vermieden werden konnte. Dafür hat nicht nur die Gemeinde einen großen Aufwand betrieben, sondern auch die Bevölkerung: Uns wurden Wohnraum zur Anmietung, aber auch Einrichtungsgegenstände und weitere Spenden zur Verfügung gestellt, sodass wir den aus den Kriegsgebieten dieser Welt geflohenen, Sicherheit und Hilfe suchenden Menschen gute Unterkünfte anbieten konnten und können. An dieser Stelle noch einmal herzlichen Dank an alle, die uns dabei unterstützen!

## **Positiver Jahresabschluss 2021**

Damit wir uns auch weiterhin allen großen und kleineren Herausforderungen stellen und diese bestmöglich und zum Wohle aller Bürgerinnen und Bürger in der Gemeinde bewältigen können, brauchen wir vor allem die dafür nötigen finanziellen Mittel. Deshalb freut es mich ganz besonders, dass uns mit jenem von 2021 - trotz aller Widrigkeiten - schon der zweite positive Jahresabschluss in Folge gelungen ist. Das Jahr 2021 konnte demnach mit einem positiven Jahresergebnis in Höhe von 92.784,52 Euro und damit rund eine Million Euro besser als das geplante Jahresergebnis von -888.280 Euro abgeschlossen werden. Auch konnten wir den Schuldenstand der Gemeinde erneut deutlich verringern, von 36,3 Mio. Euro (zum 31.12.2020) um über 3 Mio. Euro auf 33,1 Mio. Euro. Dafür bedanke ich mich recht herzlich bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie den Ratsmitgliedern, die diesen Weg mit ihren Entscheidungen parteiübergreifend beeinflusst und mitgestaltet haben.

## **Perspektive: Glasfaser, Neue Turnhalle und Gewerbegebiet**

Über die eingangs geschilderten Maßnahmen hinaus laufen in der Gemeinde Quierschied derzeit auch Projekte anderer Träger und Unternehmen, die in den Standort investieren. Allen voran der Ausbau schneller Internetanschlüsse durch die Deutsche Glasfaser GmbH. Am 15. Februar dieses Jahres ist der Startschuss im Gemeindebezirk Götzelborn gefallen. Danach geht es in den anderen Gemeindebezirken weiter. Auch, weil die Gemeinde den Ausbau eng und mit Unterstützung eines Planungsbüros begleitet und überwacht, konnten

bisher Probleme, wie sie in anderen Kommunen aufgetreten sind, vermieden werden.

Perspektivisch wird ein weiteres Großprojekt hinzukommen: Die vom Regionalverband Saarbrücken getragene Erneuerung der Taubenfeldhalle an der Gemeinschaftsschule Quierschied: Auch hier werden Millionenbeträge für die Erneuerung und damit auch Modernisierung der Infrastruktur investiert, die nicht nur den Schülerinnen und Schülern, sondern auch den Vereinen in der Gemeinde zu Gute kommen werden.

Mit dem Gewerbegebiet Am Wasserturm in Göttelborn steht eine weitere wichtige Investition für die Zukunft an. Schon im vergangenen Jahr wurden entsprechende Planungen auf den Weg gebracht. Die Entwicklung des Areals zu einem Gewerbegebiet wird anschließend mit einem sehr erfahrenen Partner aus diesem Bereich umgesetzt.

Darüber hinaus wird der Bau des neuen Feuerwehrgerätehauses weiter vorangetrieben und eine Verbesserung der Lade-Infrastruktur für E-Mobilität ausgebaut.

### Ihre Themen aus der Sommer-Sprechstunde

Im Sommer dieses Jahres nutzten viele von Ihnen, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, die erstmals in dieser Form angebotene „Sommer-Sprechstunde“. Bei den Gesprächen haben sich verschiedene Themen herauskristallisiert, die Sie umtreiben, allen voran das Thema Fernwärme. Hier konnten wir in der Folge vermelden, dass in der Gemeinde ein Ausbau stattfinden wird, die Planungen hierzu sind bereits angelaufen. Nicht Wenige haben mit verschiedenen Regelbrüchen im Straßenverkehr zu kämpfen, beispielsweise Geschwindigkeitsüberschreitungen in 30er und 50er Zonen oder beim „Wildparken“ fernab ausgewiesener Parkflächen. Hier wollen wir auch weiterhin dafür Sorge tragen, entsprechendes Fehlverhalten zu sanktionieren. In erster Linie bitte ich Sie allerdings ganz persönlich um mehr gegenseitige Rücksicht. Diese ist meines Erachtens in den vergangenen Jahren - nicht nur im Straßenverkehr - zu oft auf der Strecke geblieben. Vieles lässt sich vermeiden, anderes im direkten Dialog klären. Das ist mir vor allem im Rahmen der Sommer-Sprechstunde noch einmal bewusst geworden.

Ich möchte mich bei allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für den stets konstruktiven, sachorientierten und respektvollen Austausch bedanken und wünsche mir, dass noch mehr Menschen von der Möglichkeit des direkten Gesprächs Gebrauch machen. So können Missverständnisse aus dem Weg geräumt, Hintergründe erklärt und Fake News - die seit einiger Zeit leider vermehrt in Umlauf geraten - entlarvt werden. Das alles gelingt nur, wenn Sie mitmachen und sich melden, wozu ich Sie herzlich einlade.

### Dank an Ehrenamtliche, Gremienmitglieder und Mitarbeiter\*innen

Zum Abschluss meines Jahresrückblicks möchte ich mich noch einmal bedanken. Ein großes Dankeschön geht auch in diesem Jahr an die Freiwillige Feuerwehr Quierschied, die bei vielen Einsätzen wieder sehr zuverlässig und verlässlich für uns alle unterwegs war. Genauso bedanken möchte ich mich bei den Helferinnen und Helfern des DRK und der Malteser, die eine sehr gute Arbeit leisten und die Gemeinde darüber hinaus bei sehr vielen Aktivitäten maßgeblich unterstützen. Mein Dank gilt auch den vielen Schülerlotsinnen und Schülerlotsen, den Schiedsleuten, den Naturschutzbeauftragten, dem Seniorenbeirat, den Seniorensicherheitsberatern und allen Ehrenamtlichen in den Vereinen und Organisationen, die sich in der und für die Gemeinde engagieren.

Schließlich möchte ich mich bei allen Gremienmitgliedern, Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung, dem Bürgeramt, dem Bauamt, dem Baubetriebshof, der Gemeindewerke sowie den Kitas und Schulen aus tiefem Herzen bedanken. Sie haben mit Ihrem Einsatz im bald endenden Jahr 2023 erneut dazu beigetragen, dass die Gemeinde ihre Aufgaben stets erfüllen und dabei auch viele Mehrwerte für die Bürgerinnen und Bürger schaffen konnten. Vielen Dank dafür!

Ihr Bürgermeister  
Lutz Maurer

### ■ Energis-Netzgesellschaft mbH

Stördienst Strom ..... Tel. 0681 9069-2611  
Stördienst Erdgas ..... Tel. 0681 9069-2610  
Stördienst Wasser ..... Tel. 0681 9069-2613

## Sprechstunden - Termine nach Vereinbarung

### ■ Bürgermeister Lutz Maurer

Do. 16-18 Uhr, Anmeldung erforderlich unter  
Tel.: 06897 961-102/-103; mail@quierschied.de

### ■ Integrationsbeauftragte

Waltraud Spaniol, Rathaus, Raum 1.05 (1.OG), w.spaniol@quierschied.de ..... Tel.: 06897 961-133

### ■ Beauftragter für die Belange von Menschen mit Behinderungen

Wolfgang Schmidt ..... Tel.: 06897 63851

### ■ Kommunale Frauenbeauftragte

Mirka Preiser ..... Tel.: 06897 961-137  
m.preiser@quierschied.de

### ■ Seniorenbeirat

Astrid te Koppele (Vorsitzende) ..... Tel.: 06897 66699

### ■ Seniorensicherheitsberater:in

Gabriele Pitz ..... Tel.: 0170 9092177  
Conny Zemborski ..... Tel.: 06897 9142988  
Hans-Werner Rech ..... Tel.: 0171 2180939

### ■ Ortsvorsteher

**Quierschied:** Stefan Ziegler ..... Tel.: 0163 1549682  
**Fischbach-Camphausen:** Marcus Jung ..... Tel.: 0152 09296660

**Göttelborn:** Peter Saar,  
Mo., 17.30-19 Uhr, Hauptstr. 194 ..... Tel.: 06825 5420

### ■ Schiedspersonen

**Quierschied:**  
Karlheinz Mazet ..... Tel.: 06897 67658

#### **Fischbach-Camphausen:**

Roland Friedrich ..... Tel.: 06897 9146855

#### **Göttelborn:**

Dieter Kröner ..... Tel.: 06825 7771

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung an Weihnachten und Neujahr

Das Rathaus der Gemeinde Quierschied, die Bauverwaltung sowie die Gemeindewerke sind von Donnerstag, 21. Dezember 2023 bis einschließlich Montag, 01.01.2024 geschlossen.

Für die Beurkundung von Sterbefällen und für die Terminvergabe von Bestattungen ist das Standesamt telefonisch am Freitag, 22.12.2023 und Donnerstag, 28.12.2023 in der Zeit von 10:00 bis 12:00 Uhr unter der Telefonnummer 06897 / 961-151 erreichbar.

Der Baubetriebshof der Gemeinde ist zu den üblichen Öffnungszeiten (montags bis donnerstags 7 Uhr bis 15.30 Uhr, freitags bis 14.30 Uhr) unter Tel. 06897 961-271 erreichbar.

Ab Dienstag, 2. Januar 2024, stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten zur Verfügung.

## Gemeinderat Quierschied verabschiedet positiven Haushaltsplan

### Erstmals seit vielen Jahren

Das zentrale Thema der letzten Gemeinderats-Sitzung des Jahres 2023 am 14. Dezember war der Haushalt 2024. Dabei beschlossen die Ratsmitglieder Historisches: Erstmals seit vielen Jahren weist die Haushaltsplanung für das kommende Jahr ein positives Jahresergebnis aus, nämlich 481.557 Euro. „Allein das ist bereits eine sehr gute Nachricht“, freut sich Bürgermeister Lutz Maurer, der auch auf die kontinuierliche Verbesserung der Eigenkapitalquote und die deutliche Absenkung der Kassenkredite durch eigene Anstrengungen und über die positiven Effekte des Saarlandpaktes hinaus hinweist.

„Berücksichtigt man darüber hinaus, dass es in den letzten Jahren stets gelungen ist, den jeweils geplanten Jahresfehlbetrag zu reduzieren und aus geplanten Verlusten positive Jahresergebnisse zu erzielen, so belegen diese Zahlen eine sehr gute Haushaltsführung der Gemeinde Quierschied“, berichtet Bürgermeister Maurer, der sich herzlich bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern für ihren Einsatz im Jahr 2023 bedankt. Und dies trotz anhaltender und neu hinzugekommener Herausforderungen mitunter weltweiten Ausmaßes. „Die Kriege, die Energiekrise und nicht zuletzt die Haushaltssituation im Bund wirken sich auch auf die Städte und Kommunen im Saarland maßgeblich aus“, sagt Bürgermeister Maurer und bedankt sich vor diesem Hintergrund bei den Ratsmitgliedern: „Vor allem dafür, dass es uns in diesem Jahr trotz der erneut massiven Einflüsse von außen erneut gelungen ist, viele Entscheidungen im Sinne und zum Vorteil der Bürgerinnen und Bürger treffen zu können. In vielen Sitzungen haben Sie uns, der Verwaltung, klare Zeichen der konstruktiven Zusammenarbeit über die Parteigrenzen hinweg gegeben. Dadurch ist es uns - wie schon in den Jahren zuvor - erneut gelungen, nahezu alle geplanten Maßnahmen auf den Weg zu bringen und diese dank des Engagements der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde immer in den dafür vorgesehen zeitlichen und finanziellen Rahmen umzusetzen.“

### Markanter „Einmal-Effekt“ bei der Gewerbesteuer

Die Grundlage dafür, dass dies auch im neuen Jahr gelingen kann, sieht Bürgermeister Maurer in der frühzeitigen Erstellung eines Haushaltsentwurfs durch die Verwaltung. Demnach hatten die einzelnen Fachbereiche bereits im September mit den Haushaltsplanungen begonnen. In der Folge fanden insgesamt fünf vorbereitende Sitzungen statt, in denen die Eckdaten erläutert und zusammen mit den Ratsmitgliedern Ergänzungen eingearbeitet wurden.

„Klar ist aber auch: Das deutlich positive Planergebnis wäre ohne den exorbitanten Anstieg im Bereich der Gewerbesteuer-Einnahmen auf 8,6 Mio. Euro nicht möglich gewesen“, stellt Bürgermeister Maurer klar und erklärt: „Die Mehreinnahmen haben durch den Betrieb des Kraftwerks Weiher ein Hoch erreicht, das wir sehr bewusst als ‚Einmal-Effekt‘ zu verstehen wissen. Das wird in dieser Dimension sicher nicht wieder vorkommen.“ Maurer merkt aber auch an: „Allerdings sind die positiven Effekte in diesem Bereich nicht allein darauf zurückzuführen. Auch ganz allgemein hat sich die Lage im Vergleich zu den Vorjahren deutlich erholt – auch ohne eine Anpassung der Hebesätze.“ Auf der Ausgaben-Seite schlagen vor allem die stark steigenden Personalkosten (+14,9 Prozent auf 11,33 Mio. Euro) zu Buche - insbesondere durch den Bedarf und die Einstellung zusätzlicher Fachkräfte im Bereich der Kinderbetreuung, aber auch durch Tarifierhöhungen.

### Mehr Geld für Feuerwehr, Grundschulen, Kitas, Spielplätze und Straßen

Mit Blick auf die investiven Maßnahmen erlauben die Mehreinnahmen deutlich höhere Investitionen. Die Summe aller geplanten Investitionen, die sich aus den Mehreinnahmen,

der optimalen Nutzung von Förderprogrammen und Sonderkrediten ergibt, beläuft sich auf rund 5,7 Mio. Euro und ist damit wesentlich höher als 2023 (1,4 Mio. Euro). Ein Großteil ist für die Feuerwehr vorgesehen: Für den Bau eines neuen Feuerwehr-Gerätehauses sind rund 2 Mio. Euro eingeplant - 2025 sogar 5 Mio. Euro. Zudem ist die Neuanschaffung eines GWG-Logistik-Fahrzeugs für rund 500.000 Euro geplant. Auch für die Grundschulen in der Gemeinde sind Investitionen in Höhe von über 2 Mio. Euro geplant, die insbesondere für die Erweiterung der Freiwilligen Ganztagesesschule Lasbach (1,5 Mio. Euro) und wichtige Elektro- und Brandschutzmaßnahmen (rd. 560.000 Euro) vorgesehen sind. Hinzu kommen beispielsweise 587.500 Euro, die für die Spielplätze in der Gemeinde eingestellt wurden (2023: 25.000 Euro) und 315.000 Euro für Maßnahmen im Rahmen der Ortsmitte-Erneuerung (gemäß ISEK) in Fischbach-Camphausen.

„Wie man unschwer erkennen kann, werden die Mehreinnahmen quasi Eins zu Eins umgelegt und investiert, also zur Steigerung der Lebensqualität der Bürgerinnen und Bürger eingesetzt“, betont Bürgermeister Maurer und kündigt an: „Nachdem wir in den vergangenen zwei Jahren alle vorhandenen Fördertöpfe nicht nur genutzt, sondern vollumfänglich ausgeschöpft haben, stehen wir schon für die neuen kommunalen Investitionsprogramme bereit. Hier werden wir insbesondere im Bereich der Schulen und der Ganztagesbetreuung tätig werden.“ Darüber hinaus wird die Gemeinde insgesamt 4,34 Mio. Euro und damit mehr Mittel für den Bereich der Aufwendungen für Energiekosten, Sach- und Dienstleistungen und für Unterhaltung von Gebäuden, Hallen und Straßen nutzen können als noch 2023 (3,92 Mio.). Dieser Effekt für durch die zuletzt gesunkenen Energiepreise verstärkt. Eine deutliche Erhöhung erfahren auch die Mittel für Straßensanierungen. Hier kann, mit Zuschüssen des Landes, annähernd der dreifache Betrag des Vorjahres investiert werden. „Wir wollen die gute Haushaltslage nutzen und im kommenden Jahr zum Wohle der Bevölkerung viel investieren. Aufgrund der überaus positiven Entwicklung der Haushaltssituation in den vergangenen Jahren ist sie dazu auch in der Lage. Auch deshalb sind in diesem Jahr weder Steuererhöhungen noch weitere Belastungen der Bürgerinnen und Bürger vorgesehen“, wie Bürgermeister Maurer betont.

### Der Ortsvorsteher informiert Wunschbaum auf dem Spielplatz Moosberg



Im Rahmen des 2. Lebendigen Adventskalender wurde auf dem Spielplatz in der Ringstraße von den Anwohnern ein Tannenbaum aufgestellt. Dieser „Wunschbaum“ soll noch über die Feiertage hinaus stehen bleiben und die Fischbacher Bürgerinnen und Bürger sind eingeladen ihre Wünsche aufzuschreiben und am Baum zu hinterlassen.

Wunschbäume haben in zahlreichen Religionen und Kulturen in vielen Teilen der Erde

eine lange Tradition. Ein Wunschbaum ist ein einzelner Baum, der häufig an einem heiligen bzw. für die Gemeinschaft wichtigen Ort steht und an dem Anhänger mit Wünschen und Hoffnungen für die Zukunft – für sich und für andere – angebracht werden. Der Wunschbaum lädt dazu ein, innezuhalten, tiefe Wünsche, Sehnsüchte und Hoffnungen, aber auch Botschaften der Wertschätzung und Dankbarkeit zu formulieren und zu teilen. So steht er als Symbol für die Kraft der Zuversicht, Wertschätzung und kollektiven Verbundenheit sein und soll Hoffnung und Lebensfreude schenken.

Dem Team Moosberg vielen Dank für diese schöne Aktion die das Zeug zur Wiederholung und festen Einrichtung auch für die nächsten Jahre in Fischbach-Camphausen hat.

Ihr Ortsvorsteher Fischbach-Camphausen  
Marcus Jung

## Informationen zu Rodungsarbeiten in Fischbach-Camphausen

Derzeit werden in Fischbach-Camphausen großflächig Rodungsarbeiten vollzogen. Sie betreffen insbesondere den Ortsteil Camphausen im Bereich der dortigen oberirdischen Fernwärmeleitung. In einer von der Gemeinde angeforderten Stellungnahme hierzu wurde von Seiten des zuständigen Revierleiters des Saarforstes mitgeteilt, es handele sich um notwendige Arbeiten zum Schutz der Leitung vor Baumsturz. „Aus Sicht einiger Bürgerinnen und Bürger gehen die Rodungsarbeiten über das sonst übliche Maß hinaus“, merkt Bürgermeister Lutz Maurer an und ergänzt: „Ich hätte mir gewünscht, dass uns die Verantwortlichen bei diesem sehr sensiblen Thema im Vorfeld mit entsprechenden Informationen auf uns zugekommen wären. Natürlich hätte ich mir – wie die Bürgerinnen und Bürger sicher auch – genauso gewünscht, dass der notwendige Schutz der Leitung umweltschonender gewährleistet werden könnte.“

## Schließung der Hallen in den Weihnachtsferien

Die gemeindeeigenen Hallen (**Sporthalle Taubenfeld, Fischbachhalle, Schulturnhalle Lasbach, Schulturnhalle Fischbach-Camphausen sowie die Mehrzweckhalle Götteleborn**) werden in den Weihnachtsferien 2023 wie folgt geschlossen:

**Donnerstag, 21.12.2023, bis einschließlich Dienstag, 02.01.2024.**

Um Verständnis hierfür wird gebeten.

## Aus dem Gemeinderat Sitzung vom 14. Dezember 2023

Die letzte Gemeinderatssitzung des Jahres 2023 ließ so manche Teilnehmerin und so manchen Teilnehmer etwas irritiert zurück. Sie fand am Donnerstag, 14. Dezember 2023 in der Q.lisse statt und hatte mit dem Haushaltsplan 2024 eigentlich ein für die Gemeinde überaus positives zentrales Thema. Denn erstmals seit vielen Jahren wurde ein Haushaltsplan mit positivem Ergebnis für das kommende Jahr verabschiedet. Die Hintergründe dazu sind in einem gesonderten Bericht auf Seite 6 f. nachzulesen. Nach der offiziellen Begrüßung durch Bürgermeister Lutz Maurer beantwortete zunächst Hauptamtsleiter Yannick von Ehren Fragen des Ratsmitgliedes Uwe Beyer der Fraktion DIE LINKE zur Tagesordnung. Dem Ratsmitglied wurde erläutert, dass ein von ihm eingereicherter Antrag, wonach die Gemeindebücherei aus Kostengründen z.B. in das Sitzungszimmer oder den Keller des Rathauses verlegt werden sollte, nicht die Kriterien eines Dringlichkeitsantrages erfüllte und im Gegensatz zum Antrag einer anderen Fraktion nicht fristgerecht eingereicht wurde. Unter Tagespunkt zwei sollte dann ein neues Gemeinderatsmitglied verpflichtet werden. Für das am 21. Oktober 2023 verstorbene Gemeinderatsmitglied Willi Conrad (AfD-Fraktion) soll gemäß Wahlvorschlag Michel Dörr nachrücken. Doch Herr Dörr war zum Zeitpunkt des Aufrufes des Tagesordnungspunktes nicht anwesend. Gemäß Geschäftsordnung des Gemeinderates Quierschied wurde beschlossen, diesen Tagesordnungspunkt in der nächsten Sitzung zu behandeln. Nach Herrn Dörres um knapp 20 Minuten verspäteten Eintreffens war eine Verpflichtung demnach nicht mehr möglich, woraufhin Herr Dörr den Saal umgehend wieder verließ.

## Jahresabschluss der Gemeindewerke

In der Zwischenzeit hatte sich der Rat mit den Tagesordnungspunkten drei bis fünf befasst. Demnach stellte der Gemeinderat den Jahresabschluss 2022 der Gemeindewerke Quierschied fest und beschloss einstimmig, den Jahresgewinn 2022 in Höhe von 82.941,47 Euro für Einstellung in Rücklagen in Höhe von 74.871,34 Euro (Sparte Wasser) zu verwenden und auf neue Rechnung in Höhe von 8.070,13 Euro vorzutragen (Sparte Abwasser). Der Jahresabschluss 2022 der Gemeindewerke weist einen Jahresgewinn in Höhe von 82.941,47 Euro aus, die Bilanzsumme beläuft sich auf 20.523.145,78 Euro. Den Erträgen in Höhe von 4.839.523,02 Euro stehen Aufwendungen in Höhe von 4.756.581,55 Euro gegenüber. Ebenfalls einstimmig fiel der Beschluss des Rates aus, die ATAX Treuhand GmbH mit der Prüfung der Jahresrechnung 2023 der Gemeindewerke zu beauftragen. Einstimmig abgelehnt wurde hingegen der Wirtschaftsplan 2024 für den Zweckverband öffentlicher Personennahverkehr auf dem Gebiet des Regionalverbandes Saarbrücken (ZPRS). Bedauerlicherweise war es dem ZPRS nicht möglich, dem Rat rechtzeitig zur Sitzung eine korrigierte Fassung des Wirtschaftsplans zukommen zu lassen. Auf Nachfragen der Gemeinde Quierschied zu Unstimmigkeiten in der ursprünglichen Fassung wurde zwar das neue, um etwa 40.000 Euro verbesserte Ergebnis mündlich mitgeteilt, was als Entscheidungsgrundlage allerdings nicht ausreichte. Tagesordnungspunkt sechs hatte einen Antrag der Fraktion DIE LINKE zur Änderung der Hundesteuersatzung der Gemeinde zum Thema, der sich unter anderem einer möglichen Steuerermäßigung für bestimmte Hundebesitzer widmete. Die Verwaltung stellte dabei klar, dass die Hundesteuersatzung der Gemeinde der Mustersatzung des saarländischen Städte- und Gemeindetages aus dem Jahr 2017 entspreche. „Ich denke, in diesem Saal würde die Steuerermäßigung auf genau eine Person zutreffen – nämlich den Antragsteller selbst“, sagte Stefan Chadzelek, Vorsitzender der CDU-Fraktion und ergänzte: „Dass ein Fraktionsvorsitzender einen Antrag stellt, um selbst Steuern zu sparen, ist in 19 Jahren meiner Ratstätigkeit noch nicht vorgekommen.“ Die insgesamt drei zum Beschluss verlesenen Unterpunkte wurden jeweils bei nur zwei Ja-Stimmen mit großer Mehrheit abgelehnt.

## Verstoß gegen die Verschwiegenheitspflicht?

Es folgte unter Tagesordnungspunkt sieben ein Antrag der Fraktion FREIE WÄHLER Quierschied auf Senkung des Grundsteuer-Hebesatzes ab dem 1. Januar 2024 von 400 vom Hundert auf 370 v.H.. Peter Wachs begründete den Antrag seiner Fraktion mit der seit Jahren guten Entwicklung der Haushaltslage und insbesondere den Mehreinnahmen der Jahre 2023 und 2024. Bürgermeister Lutz Maurer merkte an, dass der positive Haushaltsplan 2024 vor allem auf einen einmaligen Effekt im Bereich der Gewerbesteuer zurückzuführen sei und die Einnahme-Situation schon 2025 deutlich schlechter sein wird als im kommenden Jahr. Außerdem wies Maurer darauf hin, dass der Hebesatz in der Gemeinde Quierschied schon jetzt rund 25 Prozent unter dem Durchschnitt im Regionalverband Saarbrücken (499 v.H.) und fast 20 Prozent unter dem Landesdurchschnitt von 474 v.H. liege. Auch die Nachbarkommunen Friedrichsthal (460 v. H.) und Sulzbach (439 v.H.) erheben deutlich höhere Sätze. Darüber hinaus erläuterte Kämmerer Florian Feit die Auswirkungen einer Absenkung des Hebesatzes, die unter anderem zu deutlichen Einschnitten bei möglichen Zuweisungen und Förderungen führen würden. Im Anschluss wandte sich auch Ratsmitglied Eva Bastian (CDU-Fraktion) direkt an die Antragsteller. Nach Angaben von Bastian wurden auf deren Facebook-Seite Abstimmungsergebnisse aus einer nichtöffentlichen Sitzung präsentiert. „Wir bitten deshalb, den Bürgermeister zu prüfen, ob hier ein Verstoß gegen Paragraph 4 unserer Geschäftsordnung und Paragraph 26, Absatz 3 KSVG vorliegt“, sagte Bastian. Bürgermeister Maurer erklärte: „Wenn sich herausstellt, dass hier ein Verstoß gegen die Verschwiegenheitspflicht erfolgt ist, dann ist dies eine Ordnungswidrigkeit, die mit einem Bußgeld belegt werden kann. Es handelt sich dann um einen Vertrauensbruch gegenüber den anderen Ratsmitgliedern, was sicherlich nicht die Art des Umgangs hier sein sollte. Wir werden dies intern prüfen und die eventuell nötigen rechtlichen Schritte dazu einleiten.“ Der Antrag wurde bei vier Ja-Stimmen und zwei Enthaltungen mit großer Mehrheit abgelehnt.

Im Rahmen der Beratungen über den Haushalt 2024 (Tagespunkte 8 bis 12, siehe Text S. 3) beschloss der Rat größtenteils einstimmig die einzelnen Paragraphen der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2024. Ebenfalls einstimmig beschloss der Rat die Mittelbeantragung nach §11 Saarlandpaktgesetz zu Gunsten zusätzlicher Investitionszuweisungen. Bevor der öffentliche Teil der Sitzung mit dem Punkt „Mitteilungen und Anfragen“ schloss, wurden bei einer Gegenstimme die Beschlussvorschläge des öffentlichen Teils der Tagesordnung zur Zweckverbandsversammlung zur Auflösung des Zweckverbandes Musikschule Sulzbach-/Fischbachtal am 15. Dezember 2023 beschlossen. Unter Mitteilungen und Anfragen informierte Bürgermeister Maurer die Ratsmitglieder über aktuelle Entwicklungen beim ISEK Fischbach-Camphausen, dem Glasfaser-Ausbau und der Baustelle am Bahnhof Quierschied und bedankte sich „bei den meisten Ratsmitgliedern für die gute Zusammenarbeit im Jahr 2023“ und bekräftigte, „dass ich gerne jederzeit bereit bin, konstruktiv in den direkten Austausch mit Ihnen zu gehen. Es ist schade und sehr bedauerlich, dass wir nach dieser Sitzung, die ja ein überaus positives Ergebnis für die Gemeinde vorzuweisen hat, verärgert nach Hause gehen.“ Hier spielte Maurer insbesondere auf mögliche Indiskretionen durch die Veröffentlichung vertraulicher Informationen an. Darüber hinaus waren vereinzelt Ratsmitglieder immer wieder durch lautstarke, teils unsachliche Aussagen und Zwischenrufe aufgefallen. Auch wurde im Rahmen der Beratung über den Stellenplan öffentlich über konkrete Positionen gesprochen, deren Inhaberinnen und Inhaber nicht nur anwesend, sondern von Mandatsträgern und Gästen auch ohne Namensnennung klar zu identifizieren waren. „Jeder weiß, um wen es hier geht. Es gab zwei Finanzausschuss-Sitzungen, in denen der Stellenplan beraten wurde. Dann hier im öffentlichen Teil der Sitzung den nichtöffentlichen Stellenplan in dieser Art zu besprechen, ist nicht in Ordnung“, adressierte Eva Bastian an die Fraktion FREIE WÄHLER Quierschied.

## Fundsachen

Beim Fundbüro der Gemeinde Quierschied wurde ein Schlüsselkäppchen mit fünf Schlüsseln und eine Mappe mit mehreren Musik-CDs abgegeben.

**Eigentumsansprüche können in Zimmer E.03 im Rathaus, Rathausplatz 1, oder unter der Rufnummer 961-125 geltend gemacht werden.**

## Entsorgungsverband Saar

### Geänderte Öffnungszeiten zwischen Weihnachten und Neujahr 2023

Das EVS Kunden-Service-Center ist telefonisch unter der Nummer 0681 5000-555 am 27. und 28. Dezember von 8:00 bis 16:30 Uhr sowie am 29. Dezember von 8:00 bis 12:00 Uhr erreichbar. Während dieser Zeit wird keine Vor-Ort-Beratung angeboten. Das EVS Wertstoff-Zentrum Sulzbach bleibt vom 23.12. bis 30.12.2023 geschlossen. Die Deponien/Umladestationen Illingen, Merzig-Fitten, Mandelbachtal-Ormesheim sowie das Kompostwerk Ormesheim bleiben vom 27. bis 30. Dezember geschlossen. Die Abfallverwertungsanlage des EVS in Velsen ist regulär geöffnet. Informationen zu den Öffnungszeiten der EVS-Anlagen gibt es stets aktuell unter [www.evs.de](http://www.evs.de).

### Ressourcen schonen, Umwelt und Abfallanlagen schützen

#### Wichtige Tipps für die richtige Entsorgung von Lithium-Ionen-Batterien bzw. -Akkus

Immer mehr Elektrogeräte werden mit Hilfe von so genannten Lithium-Ionen-Batterien bzw. Akkus (kurz Li-Batterien) betrieben. Die enthalten wichtige, teils endlich auf der Erde zur Verfügung stehende Rohstoffe, die nach Nutzungsende des jeweiligen Gerätes dringend für ein Recycling zur Verfügung gestellt werden müssen.

Zugleich können Li-Batterien bei falscher Handhabung richtig gefährlich werden. So führen mechanische Beschädigungen (z.B. durch Stöße oder Herunterfallen), thermische Einwirkungen (Temperaturen von über 50° C oder unter -20° C) oder eine unsachgemäße Lagerung nicht selten zu Kurzschlüssen, Bränden oder Explosionen.

Auf keinen Fall gehören solche Batterien, zu denen auch Knopfzellen gehören, in eine Mülltonne – gleich welcher Art. Hierin falsch entsorgt können sie zu Bränden im Gefäß, im Müllfahrzeug oder in Abfallanlagen führen.

Daher findet sich auf entsprechenden Geräten folgende Kennzeichnung:



Richtige und sichere Entsorgungsstationen für Li-Batterien sind die EVS Wertstoff-Zentren und der Fach- bzw. Einzelhandel.

In den EVS Wertstoff-Zentren stehen für die Sammlung der Altbatterien und Akkus spezielle Sammelbehältnisse bereit. Die ordnungsgemäße Verwertung der Batterien und Akkus erfolgt bei Abgabe in den EVS Wertstoff-Zentren über das herstellereigene Rücknahmesystem „GRS Batterien Service GmbH“. Sonstige Sammel- und Rücknahmestellen sind oft an diesem Logo zu erkennen:



Das ist bei der Abgabe nicht mehr benötigter Elektro-Geräte, die Li-Batterien oder sonstige Batterien enthalten, zu beachten:

- Akkus bzw. sonst. Batterien vor der Abgabe nach Möglichkeit aus den Elektroaltgeräten entnehmen und gesondert in die dafür vorgesehenen Batteriebehältnisse eingeben.
- Bei den Lithium-Ionen-Batterien bzw. -Akkus nach Möglichkeit die Pole abkleben, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

- Ist eine Entnahme von Batterien und Akkus nicht möglich (das ist z.B. bei Laptops, Smartphones und vielen Klein-geräten wie elektrischen Zahnbürsten, aber auch in elek-tronischen Grußkarten etc. der Fall) stehen in den EVS Wertstoff-Zentren extra Gitterboxen zur Verfügung, in die das ganze Elektroaltgerät mit Batterie bzw. Akku eingegeben werden kann.
- Ausgediente größere Lithium-Ionen-Akkus (Hochener-gie-Akkus) – beispielsweise aus E-Bikes, Pedelecs und E-Scootern – werden kostenfrei von den Vertriebern die-ser Batterieart zurückgenommen. Auch an speziell dafür ausgestatteten EVS Wertstoff-Zentren (zu finden unter [www.evs.de](http://www.evs.de)) ist eine Abgabe möglich.

Was tun, wenn Li-Batterien beschädigt sind?

- Beschädigte und ausgelaufene Li-Batterien sollten auf keinen Fall weiterverwendet oder gar geöffnet werden. Sie müssen vielmehr umgehend an einem Wertstoff-Zen-trum oder im Fachhandel abgegeben werden, wobei das Personal unbedingt auf die Beschädigung hingewiesen werden soll.

- Beschädigte Batterien bzw. Akkus werden am besten in verschleißbaren Boxen, Dosen etc. transportiert, wobei die Pole abgeklebt werden sollten, um äußere Kurz-schlüsse zu vermeiden.
- Kommen Hände oder Gegenstände mit Feuchtigkeit aus den Batterien bzw. Akkus in Kontakt, sind sie gründlich zu reinigen.

Auf den Internetseiten des Umweltbundsamtes finden sich weitere wertvolle Tipps zum richtigen Umgang mit Li-Batte-rien: [www.umweltbundesamt.de](http://www.umweltbundesamt.de).

Hier gibt es auch nützliche Tipps dazu, wie die Haltbarkeit der Akkus verlängert werden kann. Das wiederum spart Res-sourcen ein und schont deutlich die Umwelt.

Alle wichtige Infos zur Trennung von Abfällen und Wertstof-fen gibt es unter [www.evs.de](http://www.evs.de).



## Aktuelle Baustelleninformationen / Straßensperrungen



### Maßnahme:

### Erneuerung der Wasserleitung

Straßen:

Im Heiliggraben; Hausnummern 1 - 8 erfolgt unter Teilspernung und Hausnummern 43 – 37 erfolgt unter Vollsperrung der Straße

Ausf. Baufirma:

HTB Baugesellschaft mbH

Zeitraum:

bis voraussichtlich 29.03.2024

### Maßnahme:

### Umgestaltung Triebener Platz

Straßen:

Triebener Platz

Einschränkung:

**Vollsperrung** des Triebener Platzes, Vollsperrung von Parkplätzen in der Marienstraße

Zeitraum:

ab 06.11.2023

### Maßnahme:

### Verlegung von Glasfaserleitungen

Straßen:

Dudweiler Straße L255, An der Grube Camphausen

Einschränkung:

abschnittsweise Sperrung des Gehweges, halbseitige Sperrung der Straße

Ausf. Baufirma:

Bauunternehmung Vogt GmbH

Die Aufstellung beinhaltet Baumaßnahmen, die der Verwaltung frühzeitig und vor Annahmeschluss des Quierschieder Anzeigers mitgeteilt wurden. Kurzfristige Straßenaufbrüche wegen Leitungsstörungen bzw. Notmaßnahmen können meist nicht rechtzeitig veröffentlicht werden. Bei Rückfragen zu den Baumaßnahmen enden Sie sich bitte an den jewei-ligen Maßnahmenträger. Wir bitten um Verständnis für die auftretenden Verkehrsstörungen.

# Quierschied - Abfuhrkalender 2024



Januar		Februar		März		April		Mai		Juni	
1 Mo	Neujahr	1 Do		1 Fr		1 Mo	Ostermontag	1 Mi		1 Sa	
2 Di	KW1	2 Fr		2 Sa		2 Di	KW14	2 Do		2 So	
3 Mi		3 Sa		3 So		3 Mi		3 Fr		3 Mo	KW23
4 Do		4 So		4 Mo		4 Do	KW10	4 Sa		4 Di	
5 Fr		5 Mo		5 Di		5 Fr		5 So		5 Mi	
6 Sa		6 Di		6 Mi		6 Sa		6 Mo	KW19	6 Do	
7 So		7 Mi		7 Do		7 So		7 Di		7 Fr	
8 Mo		8 Do		8 Fr		8 Mo	KW15	8 Mi		8 Sa	
9 Di		9 Fr		9 Sa		9 Di		9 Do	Christi Himmelfahrt	9 So	
10 Mi		10 Sa		10 So		10 Mi		10 Fr		10 Mo	KW24
11 Do		11 So		11 Mo		11 Do	KW11	11 Sa		11 Di	
12 Fr		12 Mo		12 Di		12 Fr		12 So		12 Mi	
13 Sa		13 Di		13 Mi		13 Sa		13 Mo	KW20	13 Do	
14 So		14 Mi		14 Do		14 So		14 Di		14 Fr	
15 Mo	KW3	15 Do		15 Fr		15 Mo	KW16	15 Mi		15 Sa	
16 Di		16 Fr		16 Sa		16 Di		16 Do		16 So	
17 Mi		17 Sa		17 So		17 Mi		17 Fr		17 Mo	KW25
18 Do		18 So		18 Mo		18 Do	KW12	18 Sa		18 Di	
19 Fr		19 Mo		19 Di		19 Fr		19 So	Pfingstsonntag	19 Mi	
20 Sa		20 Di		20 Mi		20 Sa		20 Mo	Pfingstmontag	20 Do	
21 So		21 Mi		21 Do		21 So		21 Di	KW21	21 Fr	
22 Mo	KW4	22 Do		22 Fr		22 Mo	KW17	22 Mi		22 Sa	
23 Di		23 Fr		23 Sa		23 Di		23 Do		23 So	
24 Mi		24 Sa		24 So		24 Mi		24 Fr		24 Mo	KW26
25 Do		25 So		25 Mo		25 Do	KW13	25 Sa		25 Di	
26 Fr		26 Mo		26 Di		26 Fr		26 So		26 Mi	
27 Sa		27 Di		27 Mi		27 Sa		27 Mo	KW22	27 Do	
28 So		28 Mi		28 Do		28 So		28 Di		28 Fr	
29 Mo	KW5	29 Do		29 Fr		29 Mo	Karfreitag	29 Mi		29 Sa	
30 Di				30 Sa		30 Di		30 Do	Erntedankfest	30 So	
31 Mi				31 So	Ostersonntag			31 Fr			

**Restabfalltonne** **Biotonne** **Gelbe Tonne** **Blaue Tonne**

**Ökomobil**

30.01. und 30.04.

Göttelborn  
Marktplatz, Hauptstraße  
08:00 - 09:00 Uhr

Quierschied  
Parkplatz, Schumannstraße  
09:15 - 10:15 Uhr

Fischbach  
Marktplatz, Mehrzweckhalle  
11:15 - 12:15 Uhr

**Restabfall- & Biotonne**

Jakob Becker GmbH  
Tel.: 06831 48771710

**Gelbe und Blaue Tonne**

Die Gelbe und die Blaue Tonne werden nicht im Auftrag des EVS abgefahren.  
Bei Fragen zur Abfuhr wenden Sie sich bitte direkt an:

**Gelbe Tonne:**  
Paulus GmbH  
Tel.: 0800 8560001

**Blaue Tonne:**  
Paulus GmbH  
Tel.: 06897 8560040

**EVS Wertstoff-Zentren**

**EVS Wertstoff-Zentrum Sulzbach**  
Eisenbahnschachtanlage in Altenwald  
66280 Sulzbach  
(gegenüber THW-Gebäude)  
Tel.: 06897 841575

Öffnungszeiten unter [www.evs.de](http://www.evs.de)

**Sperrabfall**

**AbholSERVICE:**  
Vereinbaren Sie einen Termin beim EVS Kunden-Service-Center  
0681 5000-555

**Selbstanlieferung:**  
bis 2 m<sup>3</sup> auf unseren EVS Wertstoff-Zentren

**EVS Kunden-Service-Center**

Entsorgungsvorstand Saar  
Unterlürkheimer Straße 21  
66117 Saarbrücken

Tel.: 0681 5000-555  
Fax: 0681 5000-550  
[www.evs.de](http://www.evs.de)  
[service-abfall@evs.de](mailto:service-abfall@evs.de)  
Mo.-Fr. 8:00 - 16:30 Uhr



## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen

für die am 09. Juni 2024 stattfindende  
Kommunalwahl

Am Sonntag, 09. Juni 2024, finden im Saarland die Europa- und Kommunalwahlen statt. In der Gemeinde Quierschied sind gemäß §§ 32 und 71 KSVG der Gemeinderat mit 33 Mitgliedern und die Ortsräte Quierschied mit 9 Mitgliedern, Fischbach-Camphausen mit 7 Mitgliedern sowie Göttelborn mit 7 Mitgliedern neu zu wählen.

**Die politischen Parteien und Wählergruppen werden hiermit zur Einreichung von Wahlvorschlägen bis spätestens Donnerstag, 04. April 2024; 18:00 Uhr aufgefordert.**

Diese können beim Gemeindevahlleiter der Gemeinde Quierschied, Rathausplatz 1, Zimmer 2.01 in dreifacher Ausfertigung, nach dem Muster der Anlage 11 zu § 19 Abs. 1 der KWO, eingereicht werden. Die mit dem Wahlvorschlag einzureichenden Anlagen sind in einfacher Ausfertigung erforderlich. Die Dienststelle des Gemeindevahlleiters ist am Donnerstag, 04. April 2024, bis 18:00 Uhr geöffnet. Die Wahlvorschläge sind so frühzeitig einzureichen, dass etwaige Mängel, die die Gültigkeit der Wahlvorschläge berühren, rechtzeitig vor dem 04. April 2024 behoben werden können. Nach der Entscheidung über die Zulassung der Wahlvorschläge ist jede Mängelbeseitigung ausgeschlossen.

#### Rechtsgrundlagen:

§§ 23, 51, 57 des Kommunalwahlgesetzes (KWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 22. Januar 2019 (Amtsbl. I S. 127), geändert durch das Gesetz vom 12. Juli 2023 (Amtsbl. I S. 828) in Verbindung mit §§ 18, 63, 69 der Kommunalwahlordnung (KWO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 12. Februar 2019 (Amtsbl. I S. 171), geändert durch das Gesetz vom 27. September 2023 (Amtsbl. I S. 878).

#### Allgemeine Hinweise zur Einreichung von Wahlvorschlägen

Die Wahl wird aufgrund von Wahlvorschlägen nach den Grundsätzen der Verhältniswahl durchgeführt. Wenn nur ein oder kein gültiger Wahlvorschlag eingereicht wird, findet Mehrheitswahl statt.

Wahlvorschläge können von Parteien und Wählergruppen aufgestellt werden. Jede Partei und Wählergruppe kann im Wahlgebiet (=Gemeindegebiet) nur einen Wahlvorschlag einreichen. Der Wahlvorschlag kann als einheitliche Gebietsliste für das ganze Wahlgebiet oder gegliedert in eine Gebietsliste und Bereichslisten aufgestellt werden. Der Wahlvorschlag darf für jeden Wahlbereich (=Gemeindebezirk) nur eine Bereichsliste enthalten. Die Aufstellung von Bereichslisten in einem Wahlvorschlag ist nur zulässig, wenn der Wahlvorschlag eine Gebietsliste enthält.

Der Wahlvorschlag muss den Namen der einreichenden Partei oder Wählergruppe und, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch diese angeben. Ein Wahlvorschlag darf für die Gebietsliste höchstens doppelt so viel Bewerberinnen und Bewerber enthalten, wie Gemeinderatsmitglieder zu wählen sind. Jede Bereichsliste soll höchstens halb so viel Bewerberinnen und Bewerber enthalten, wie Gemeinderatsmitglieder zu wählen sind.

Eine Bewerberin oder ein Bewerber darf nur in einem Wahlvorschlag aufgestellt werden; sie oder er darf in der Gebietsliste und einer Bereichsliste desselben Wahlvorschlags aufgestellt werden. Als Bewerberin oder Bewerber kann nur vorgeschlagen werden, wer seine Zustimmung dazu schriftlich erteilt hat; die Zustimmung ist unwiderruflich. Die Bewerberinnen und Bewerber sind im Wahlvorschlag in erkennbarer Reihenfolge mit Familiennamen, Vornamen, Beruf, Geburtsdatum, Wohnort und Wohnung aufzuführen.

In jedem Wahlvorschlag sollen eine Vertrauensperson und eine stellvertretende Vertrauensperson bezeichnet werden. Fehlt diese Bezeichnung, so gilt die Person, die als erste

unterzeichnet hat, als Vertrauensperson und diejenige, die als zweite unterzeichnet hat, als stellvertretende Vertrauensperson. Soweit nichts anderes bestimmt ist, ist nur die Vertrauensperson, bei deren Verhinderung die stellvertretende Vertrauensperson, berechtigt, verbindliche Erklärungen zum Wahlvorschlag abzugeben und entgegenzunehmen. Die Vertrauensperson und die stellvertretende Vertrauensperson können durch schriftliche Erklärung der Mehrheit der Unterzeichnerinnen und Unterzeichner des Wahlvorschlags an die Gemeindevahlleiterin oder an den Gemeindevahlleiter abberufen und durch andere ersetzt werden.

Wahlvorschläge müssen von drei Wahlberechtigten unterzeichnet sein. Eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter darf nur einen Wahlvorschlag unterzeichnen. Wahlvorschläge von Parteien bedürfen der Bestätigung durch die für die Gemeinde zuständige Parteileitung.

Die Verbindung von Wahlvorschlägen ist zulässig.

Sie muss dem Gemeindevahlleiter von den Vertrauenspersonen der beteiligten Wahlvorschläge ebenfalls **bis spätestens Donnerstag, 04. April 2024; 18:00 Uhr** schriftlich in Zimmer 2.01 des Rathauses bis 18:00 Uhr erklärt werden.

Mit dem Wahlvorschlag sind einzureichen:

1. die Zustimmungserklärungen der in den Wahlvorschlag aufgenommenen Bewerberinnen und Bewerber (Absatz 4),
2. für Deutsche die Bescheinigungen der Gemeindevahlleiterin oder des Gemeindevahlleiters, dass die Bewerberinnen und Bewerber zum Gemeinderat wählbar sind,
3. für Unionsbürgerinnen und Unionsbürger
  - a. die Bescheinigungen der Gemeindevahlleiterin oder des Gemeindevahlleiters, dass sie nicht gemäß § 16 Abs. 2 Nr. 1 von der Wählbarkeit ausgeschlossen sind,
  - b. die Versicherungen an Eides Statt über die Staatsangehörigkeit,
  - c. die Versicherungen an Eides statt oder auf Verlangen die Bescheinigungen der zuständigen Verwaltungsbehörden ihrer Herkunfts-Mitgliedstaaten, dass sie in diesem Mitgliedstaat nicht von der Wählbarkeit ausgeschlossen sind oder dass diesen Behörden ein solcher Ausschluss nicht bekannt ist,
4. eine Ausfertigung der Niederschrift über die Wahl der Bewerberinnen und Bewerber mit Angaben über Ort und Zeit der Versammlung, die Form der Einladung, die Zahl der erschienenen Mitglieder und das Ergebnis der Wahl. Hierbei haben die Leiterin oder der Leiter der Versammlung und zwei von dieser bestimmte Teilnehmerinnen oder Teilnehmer an Eides statt gegenüber der Gemeindevahlleiterin oder dem Gemeindevahlleiter zu versichern, dass die Anforderungen gemäß § 24a Abs. 2 Satz 1 bis 3 beachtet worden sind.
5. Die Gemeindevahlleiterin oder der Gemeindevahlleiter ist zur Abnahme von Versicherungen an Eides statt zuständig; sie oder er gilt als Behörde im Sinne des § 156 des Strafgesetzbuches.

#### Unterstützungslisten

Der Wahlvorschlag einer Partei oder Wählergruppe, der bei der letzten Gemeinderatswahl kein Sitz im Gemeinderat oder bei der letzten Wahl zum Landtag des Saarlandes kein Sitz im Landtag zufiel, bedarf der Unterstützung von mindestens 99 Wahlberechtigten.

Die Unterstützungslisten für einen solchen Wahlvorschlag liegen beim Bürgeramt der Gemeinde Quierschied ab dem Tag der Einreichung bis Donnerstag, 04. April 2024; 18:00 Uhr im Rathaus, Rathausplatz 1, zur Eintragung aus.

Während den allgemeinen Dienststunden

Montag	08:15 - 12:30 Uhr und 13:30 - 16:00 Uhr
Dienstag	08:15 - 12:30 Uhr und 13:30 - 16:00 Uhr
Mittwoch	08:15 - 12:30 Uhr und 13:30 - 16:00 Uhr
Donnerstag	08:15 - 12:30 Uhr und 13:30 - 18:00 Uhr
Freitag	08:15 - 12:30 Uhr

sowie an den letzten vier Samstagen vor dem 04. April 2024 (09.03.2024, 16.03.2024, 23.03.2024 und 30.03.2024) zwischen 09:00 Uhr und 12:00 Uhr können Eintragungen vorgenommen werden.

Die Unterzeichnerinnen und Unterzeichner haben in der Eintragung Vor- und Familiennamen, Wohnort und Wohnung persönlich und handschriftlich anzugeben. Die Unterstützungsliste darf auch durch Wahlbewerberinnen und Wahlbewerber unterzeichnet werden.

Die Wahlberechtigung muss im Zeitpunkt der Eintragung gegeben sein. Eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter darf nur einen Wahlvorschlag unterstützen. Hat jemand mehrere Wahlvorschläge unterstützt, so ist die Unterschrift für alle Wahlvorschläge ungültig.

Eine zur Unterstützung eines Wahlvorschlages geleistet Unterschrift kann nicht zurückgezogen werden. Der Unterstützung des Wahlvorschlages einer Partei bedarf es nicht, wenn diese Partei im Deutschen Bundestag seit dessen letzter Wahl aufgrund eigener Wahlvorschläge ununterbrochen vertreten ist.

Das Kommunalwahlgesetz, die Kommunalwahlordnung sowie deren Anlagen (Vordrucke) sind im Internet unter [www.wahlen.saarland.de](http://www.wahlen.saarland.de) abrufbar.

Vordrucke können auch jederzeit bei Bedarf beim Gemeindegewahlamt oder mittels Mail unter [mail@quierschied.de](mailto:mail@quierschied.de) angefordert werden.

Selbstverständlich stehen die Mitarbeiter/innen des Wahlamtes für Auskünfte auch persönlich zur Verfügung.

Quierschied, 11. Dezember 2023

gez.

Yannick von Ehren

Der Gemeindegewahlleiter



Volkshochschule  
Regionalverband Saarbrücken  
Quierschied

## Freude und Genuss schenken

### mit der vhs Regionalverband Saarbrücken: Neue Themen und Formate im Januar 2024

**Noch auf der Suche nach dem perfekten Weihnachtsgeschenk? Die vhs Regionalverband Saarbrücken hat im neuen Jahr eine exklusive Auswahl an Degustationskursen, die sich ideal als Geschenk für GenießerInnen und EntdeckerInnen eignen. Hier ist für jeden etwas dabei, ob Gin, Whisky, Wein, Bier, Finger Food-Workshop....**

Für GinliebhaberInnen eignet sich der Kurs „Gin aus dem Saarland und der Region“ (AO2986A). Im Kurs steht die Geschichte der Wacholderspirituose im Mittelpunkt. Warum das Saarland seine nationalen und internationalen Konkurrenten in nichts nachsteht erklärt der Experte Sebastian Jäger.

Der Kurs „Die Welt der Whiskyspezialitäten“ (AO2988A) ermöglicht es, mit einem echten Independent Whisky Ambassador die Geschichte und Herstellung dieser weltbekannten Spirituose kennenzulernen.

Wer die Vielfalt des Portweins entdecken möchte, sollte sich das Seminar „Reise in die Welt des Portweins“ (AO2987) nicht entgehen lassen. Hier wird vermittelt, dass Portwein weit mehr ist als nur ein süßer Tropfen – ein Geschenk, das nicht nur Genuss, sondern auch Wissen vermittelt.



vhs-Dozentin Lilla Tumminelli zeigt Ihnen, wie man süßes und pikantes Blätterteiggebäck vorbereitet  
Foto: vhs RV Sbr.

Auch Reisebegeisterte kommen im Kurs „Inselimpressionen“ (AO2959) auf ihre Kosten. Mit der Verkostung von Weinen, Brot, Käse, Wurst und Olivenöl werden gastronomische Empfehlungen und faszinierende Einblicke in Land und Leute geboten.

Nicht zu vergessen sind die beiden Kurse für BierliebhaberInnen: „Hygge“ (AO2982) und „Kreative Biere“ (AO2983). „Hygge“, aus dem Skandinavischen für Wohl-

finden, verbindet gemütliches Lebensgefühl mit dem Genuss von Bier. Der Kurs „Kreative Biere“ beleuchtet das Brauen von Bier im Kontext des Natürlichkeitsgebots und dem Biergesetz – und wie diese Faktoren den Geschmack beeinflussen.

Des Weiteren bietet die vhs Regionalverband auch Kurse für diejenigen an, die selbst aktiv werden möchten. Die Kochkurse, wie der Grundlagenkurs „Basis I“ (AO2901), bringen die Zubereitung von Vorspeisen und die Kunst des perfekten Garens von Fisch und Fleisch näher. Für HobbyköchInnen ist der Kurs „Blätterteigleichen und Fingerfood“ (AO2916A) die ideale Wahl, um leichte Snacks für jede Gelegenheit zu kreieren.

Bei allen Degustationsseminaren und Kochkursen wird zusätzlich zur Kursgebühr eine Umlage für die verkosteten Produkte/verwendeten Lebensmittel fällig. Die Umlage wird am Kursabend vor Ort an die DozentInnen entrichtet.

Anmeldungen sind möglich per E-Mail an [martina.mueller@rvsbr.de](mailto:martina.mueller@rvsbr.de), über [www.vhs-saarbruecken.de](http://www.vhs-saarbruecken.de) oder persönlich beim Zentralen Service im Alten Rathaus am Saarbrücker Schlossplatz.

## Volkshochschule Quierschied

### Kochen, Ernährung und Getränke

#### Abendkurs

#### Low-Carb-Kochkurs – gesund genießen!

Kurs 9875

Giovanni Romano, Gastronom

Fr. 12.01.2024, 18:00 – 22:00 Uhr

Gemeinschaftsschule Quierschied, Küche

EUR 18,00 (zzgl. Kosten für Lebensmittel, Weine und Wasser werden am Kursabend erhoben und betragen EUR 16,00 pro Person)

Der Kurs ist aktuell **ausgebucht**. Interessierte können sich gerne unter [www.vhs-saarbruecken.de](http://www.vhs-saarbruecken.de) auf eine Warteliste setzen lassen.

## Die Gemeinde gratuliert

## Die Gemeinde informiert

Frau Elisabeth Michels, Gemeindebezirk Quierschied, die am 01.01.2024 das 95. Lebensjahr vollendet.

## Ende des amtlichen Teils

## Impressum

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister Lutz Maurer, Rathausplatz1, 66287 Quierschied



## Online- Veranstaltungskalender der Gemeinde

Unseren Veranstaltungskalender finden Sie online unter [www.quierschied.de/veranstaltungen](http://www.quierschied.de/veranstaltungen)



Vorträge

**vhs**  
Volkshochschule  
Regionalverband Saarbrücken  
Quierschied

**Vortrag Dr. Werner Ehl**

**Feuchteschäden und Schimmelbildung**

Mo. 15.01.2024, 19:00 - 20:30 Uhr  
Gemeinschaftsschule Quierschied  
Im Eisengraben 25  
66287 Quierschied

Anmeldung erforderlich (Kursnummer AO9820) über [www.vhs-saarbruecken.de](http://www.vhs-saarbruecken.de).  
Infos unter Tel. (0681) 506-4343.

**Vortrag**

**Feuchteschäden und Schimmelbildung**

Die möglichen Ursachen für Schimmelbildung wie bauliche Schwachstellen (Wärmebrücken), falsches Heizen und Lüften, Möblierung und Feuchtquellen werden dargestellt. Im Anschluss werden Fallbeispiele aus der Praxis erläutert - vorzugsweise Probleme, die die ZuhörerInnen beschäftigen.

Kurs 9820

Dr. Werner Ehl, Bauphysiker und Energieberater, Verbraucherzentrale

des Saarlandes

Mo. 15.01.2024, 19:00 – 20:30 Uhr

Gemeinschaftsschule Quierschied

EUR 5,00

**Anmeldung erforderlich** unter: [www.vhs-saarbruecken.de](http://www.vhs-saarbruecken.de), Infos unter:

Tel. (0681) 506-4343

Weitere Infos bei vhs-Leiter Stefan Kees, Tel.: (01590) 5379902,

E-Mail: [vhs-quierschied@gmx-topmail.de](mailto:vhs-quierschied@gmx-topmail.de)

**Kirchliche Nachrichten**

**Evangelische Kirchengemeinde  
Oberes Köllertal**

Saarbrücker Straße 5, 66265 Heusweiler

Tel: 06806/95138-0 Fax: 06806/95138-14

E-Mail: [oberes-koellertal@ekir.de](mailto:oberes-koellertal@ekir.de)

Pfarramt Götterborn, Heusweiler, Kutzhof, Lummerschied, Reisbach und Wahlschied: Pfarrerin Kerstin Marx

Tel: 06806 / 8607301

E-Mail: [kerstin.marx@ekir.de](mailto:kerstin.marx@ekir.de)

Pfarramt Holz, Riegelsberg und Von-Der-Heydt:

Pfarrer Ulrich Hammer

Tel: 0172 / 4584178

E-Mail: [ulrich.hammer@ekir.de](mailto:ulrich.hammer@ekir.de)



**Wochenspruch – Heiligabend**

„Fürchtet euch nicht! Siehe, ich verkündige euch große Freude, die allem Volk widerfahren wird; denn euch ist heute der Heiland geboren, welcher ist Christus, der Herr, in der Stadt Davids.“

Lukas 2, 10b. 11

**Termine:**

**Donnerstag, 21.12.2023**

18:30 Uhr Adventsandacht in der Ev. Kirche Heusweiler

**Freitag, 22.12.2023**

10:00 Uhr Krippenspielprobe in der Ev. Kirche Heusweiler

**Samstag, 23.12.2023**

17:00 Uhr Treffen der Anonymen Alkoholiker im Haus der Begegnung Heusweiler

**Sonntag 4. Advent, Heiligabend 24.12.2023**

15:00 Uhr Familien-Gottesdienst in Heusweiler mit Krippenspiel

15:00 Uhr Christvesper in Holz, gleichzeitig Kinder-Gottesdienst im Martin-Luther-Haus

16:30 Uhr Christvesper in Wahlschied

16:30 Uhr Familien-Gottesdienst in Riegelsberg

17:00 Uhr Treffen der Anonymen Alkoholiker in Heusweiler

18:00 Uhr Christvesper in Heusweiler

18:00 Uhr Christvesper in Riegelsberg

**Erster Christtag – Montag, 25.12.2023**

10:00 Uhr Gottesdienst in Riegelsberg mit Abendmahl

**Zweiter Christtag - Dienstag, 26.12.2023**

10:00 Uhr Musikalisch-Literarischer Gottesdienst in Heusweiler

Das Friedenslicht von Bethlehem kann in allen Kirchen mitgenommen werden – bitte bringen Sie ein Gefäß zum Transport mit.

**Samstag, 30.12.2023**

17:00 Uhr Treffen der Anonymen Alkoholiker im Haus der Begegnung Heusweiler

**Altjahresabend - Sonntag, 31.12.2023**

16:00 Uhr Gottesdienst in Wahlschied

17:30 Uhr Gottesdienst in Heusweiler

**Dienstag, 2.1.2024**

20:00 Uhr Probe Kirchenchor Wahlschied

**Donnerstag, 4.1.2024**

19:00 Uhr Mama-Bastelgruppe in Holz

**Samstag, 6.1.2024**

17:00 Uhr Treffen der Anonymen Alkoholiker in Heusweiler

**Sonntag, 7.1.2024**

10:00 Uhr GD in Riegelsberg mit Taufe und Sektempfang zum neuen Jahr

Wenn Sie eine Mitfahrgelegenheit zu den Gottesdiensten suchen melden Sie sich bitte telefonisch bis donnerstags 16.00 Uhr im Gemeindeamt in Heusweiler.

**Gemeindeamt Heusweiler:** Elisabeth Baldauf

Am Markt 8, 66265 Heusweiler

**Öffnungszeiten:**

Montag bis Mittwoch von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 14:00 bis 16:00 Uhr

Donnerstag von 10:00 bis 12:00 Uhr

Freitag geschlossen

Tel: 06806/95138-0 Fax: 06806/95138-14

**Gemeindebüro Holz: Nina Theobald**

Alleestraße 20, 66265 Heusweiler

**Öffnungszeiten:**

Dienstag und Freitag von 8:00 bis 12:00 Uhr

Tel: 06806/81963 Fax: 06806/83981

**Gemeindebüro Riegelsberg: Nina Theobald**

Buchsacher Str. 3, 66292 Riegelsberg

**Öffnungszeiten:**

Montag und Mittwoch von 8:00 Uhr bis 12:00

Tel: 06806/99492-0 Fax: 06806/99492 - 22

**Pfarreiengemeinschaft Quierschied**

**Gottesdienste vom 22.12.23 bis 12.01.2024**

**Freitag, 22.12.**

Fi 18:00 Uhr Bußandacht, anschl. hl. Messe

**Samstag, 23.12.**

Gö 17:00 Uhr Vorabendmesse

Pa 18:30 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 24.12., Heilig Abend**

Pa 14.30 Uhr Kinderkrippenfeier

Fi 16:00 Uhr Kinderkrippenfeier  
 Ma 17:00 Uhr Feierl. Christmette zu Ehren des göttlichen Kindes  
 Pa 18:30 Uhr Feierl. Christmette zu Ehren des göttlichen Kindes  
 Fi 22:00 Uhr Feierl. Christmette zu Ehren des göttlichen Kindes, mitgest. vom Kirchenchor

**Montag, 25.12., Weihnachten**

Gö 10:00 Uhr Festhochamt, mitgest. vom Kirchenchor  
 Ma 10:00 Uhr Festhochamt  
 Ma 18:00 Uhr Feierl. Weihnachtsvesper mit euch. Segen

**Dienstag, 26.12., 2. Weihnachtstag**

Pa 10:00 Uhr Festamt, mitgest. vom Projektchor

Fi 10:00 Uhr Festamt

**Mittwoch, 27.12.**

Gö 18:00 Uhr Festamt mit Segnung des Johannesweins

**Donnerstag, 28.12.**

Ma 18:00 Uhr Festamt

**Freitag, 29.12.**

Fi 18:00 Uhr Festamt

**Samstag, 30.12.**

Gö 17:00 Uhr Vorabendmesse

Pa 18:30 Uhr Vorabendmesse

**Sonntag, 31.12., Silvester**

Fi 17:00 Uhr Feierl. Messe zum Jahresabschluss mit Te Deum und euch. Segen

Ma 17:00 Uhr Feierl. Messe zum Jahresabschluss mit Te Deum und euch. Segen

**Montag, 01.01., Neujahr**

Pa 11:00 Uhr Festamt

**Mittwoch, 03.01.**

Gö 18:00 Uhr Hl. Messe

**Donnerstag, 04.01.**

Ma 17:00 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten und stille Anbetung

Ma 18:00 Uhr Hl. Messe mit besonderer Gestaltung

**Freitag, 05.01.**

Fi 17:30 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten und Anbetung

Fi 18:00 Uhr Vorabendmesse zum Hochfest mit Weihe des Dreikönigswassers

**Samstag, 06.01., Erscheinung des Herrn**

Ma 10:00 Uhr Rosenkranz zum Herz-Mariä-Sühnesamstag, anschl. Festamt

Gö 17:00 Uhr Festamt mit den Sternsängern und Kindersegnung

Pa 18:30 Uhr Festamt mit den Sternsängern und Kindersegnung

**Sonntag, 07.01.**

Ma 09:30 Uhr Hochamt mit den Sternsängern und Kindersegnung

Fi 11:00 Uhr Hochamt mit den Sternsängern und Kindersegnung

**Dienstag, 09.01.**

Pa 09:00 Uhr Hl. Messe

**Mittwoch, 10.01.**

Gö 18:00 Uhr Hl. Messe

**Donnerstag, 11.01.**

Ma 17:00 Uhr Aussetzung des Allerheiligsten und stille Anbetung

Ma 18:00 Uhr Hl. Messe

Pa 19:00 Uhr Taizé-Gebet

**Freitag, 12.01.**

Fi 18:00 Uhr Hl. Messe

**Weitere Informationen****Krippenwanderung entfällt**

Die für den 14.01.2024 vorgesehene Krippenwanderung entfällt.

**Zentralbüro der Pfarreiengemeinschaft Quierschied**

Marienstr. 20, 66287 Quierschied

Öffnungszeiten:

Montags bis freitags: **10.00 – 12.00 Uhr**

Montags, mittwochs: **14.00 Uhr – 17.00 Uhr**

Telefon: 6 22 45

Email: [mariahimmelfahrtquierschied@gmx.de](mailto:mariahimmelfahrtquierschied@gmx.de)

Webseite: [www.pfarreien-quierschied.de](http://www.pfarreien-quierschied.de)

**Nebenstelle Fischbach**

Friedhofstr. 16, 66287 Quierschied-Fischbach

Öffnungszeiten:

Mittwochs: **14.30 – 18.00 Uhr**

Freitags: **08.30 – 12.30 Uhr**

Telefon: 6 22 20

**Bitte beachten:** Vom 27.12.2023 bis 29.12.2023 sind die Pfarrbüros geschlossen. Ab 2. Januar 2024 haben wir wieder regulär geöffnet. Am Dienstag, 9.01.2024 ist das Zentralbüro geschlossen.

**Weitere Meldungen****Friedenslichtaktion 2023**

Die Messdiener der Pfarreiengemeinschaft Quierschied verteilen in allen Pfarreien das Friedenslicht von Bethlehem.

Dazu werden entsprechende Kerzen vorbereitet; Sie können aber auch gerne eine eigene Laterne oder ähnliches mitbringen. Die Messdiener würden sich über eine Spende sehr freuen.

**Sie erhalten das Friedenslicht in folgenden Gottesdiensten:****Maria Himmelfahrt:**

Heiligabend 24.12.: 17 Uhr Christmette

1.Weihnachtsfeiertag 25.12.: 10 Uhr Hochamt

**Fischbach, St. Josef:**

Heiligabend 24.12.: 22:00 Uhr Christmette

2.Weihnachtsfeiertag 26.12.: 10 Uhr Hochamt

**St. Paul:**

Heiligabend 24.12.: 18:30 Uhr Christmette

2.Weihnachtsfeiertag 26.12.: 10 Uhr Hochamt

**Göttelborn, St. Josef:**

1.Weihnachtsfeiertag 25.12.: 10 Uhr Hochamt

**Stille Anbetung**

Ab Januar ist donnerstags von 17 – 18 Uhr stille Anbetung des Allerheiligsten in Maria Himmelfahrt. Wir wollen vor dem ausgesetzten Allerheiligsten ganz bewusst still werden, anbeten und auf IHN hören. Dazu möchte ich Sie herzlich einladen. So möchten wir auch gemeinsam den geistlichen Weg in der neuen Pfarrei St. Barbara beginnen und darum beten, dass wir immer mehr im Glauben zusammenwachsen.

Pfr. Johannes Kerwer

**Sternsingeraktion 2024**

Am **06./07. Januar** findet die jährliche Sternsingeraktion in unseren vier (ehemaligen) Pfarreien statt.

Das Motto lautet:

„Gemeinsam für unsere Erde – in Amazonien und weltweit“.

Viele Menschen in unseren Orten freuen sich, den Segen Gottes für das neue Jahr zugesagt zu bekommen.

Wir freuen uns über alle, die uns als Sternsinger unterstützen wollen.

**Informationen und Anmeldeformulare** sind auf unserer Homepage [www.pfarreien-quierschied.de](http://www.pfarreien-quierschied.de) zu finden.

**Folgender Ablauf ist vorgesehen:**

**Mittwoch, 03.01.2024**, 16-18 Uhr Pfarrzentrum St. Paul: Inhaltliches Vortreffen zur Aktion mit Film und weiteren Informationen

**Samstag, 06.01.2024** Sternsingeraktion in Quierschied, Fischbach und Götzelborn, inklusive Gebietseinteilung und Gewänderverteilung.

**Samstag, 06.01.2024 und Sonntag, 07.01.2024:** Die Sternsinger und ihre Begleiter besuchen gemeinsam die Gottesdienste in den vier Kirchen

**„Paulsburger Frauenfasend“, Freitag, 26.01.2024**

Kartenvorverkauf: Sonntag, 07.01.2024 um 14 Uhr im Pfarrzentrum St. Paul bei Kaffee und Kuchen (max. 4 Karten pro Person).

Eintritt inkl. Wiener mit Weck 12 €



**Ev. Kirche Fischbach-Quierschied**

**Gottesdienste:**

**Sonntag, 24. Dezember 2023, Heilig Abend**

16.00 Uhr Familiengottesdienst mit Pfarrerin Tabitha Mangold

**Sonntag, 24. Dezember 2023, Heilig Abend**

17.30 Uhr Christvesper mit Tabitha Mangold

**Dienstag, 26. Dezember 2023, 2. Weihnachtstag**

10.00 Uhr mit Pfarrerin Tabitha Mangold, mit Abendmahl

**Sonntag, 31. Dezember 2023, Altjahresabend**

18.00 Uhr mit Pfarrerin Tabitha Mangold, mit Abendmahl mit feierlichem Abschied des alten Jahres

**Sonntag 07. Januar 2024**

10.00 Uhr mit Pfarrer Nilius, mit Abendmahl

**Sonntag 14. Januar 2024**

10.00 Uhr mit Prädikant Kliebenstein

**Gruppen und Kreise**

**Ök. Frauenchor**

dienstags 19.30 Uhr, im Gemeindesaal

**Frauenhilfe**

03. Januar und 17. Januar jeweils 15.00 Uhr im Gemeindesaal

AP: S. Schweitzer, Tel: 6 20 26

**Wollmäuse**

11. Januar und 25. Januar 2024 jeweils 15.00 Uhr im Gemeindesaal

AP: J. Faust: 6 35 17

**Kindergottesdienst**

21. Dezember 2023 Generalprobe 15-17 Uhr im Gemeindesaal

20. Januar 2024 Kindergottesdienst 10-11.30 Uhr im Gemeindesaal

AP: E. Rech, Tel: 6 50 83

**Erreichbarkeit:**

Die Erreichbarkeit des Gemeindebüro ist wieder gegeben und ist bis 20. Dezember wie folgt: Dienstag von 9-14 Uhr, Mittwoch von 8-12 Uhr, Donnerstag und Freitag von 9-13 Uhr, Montag geschlossen.

Das Gemeindebüro ist vom 27.12.2023 bis einschließlich 03.01.2024 nicht besetzt.

Ab Januar ist Erreichbarkeit des Gemeindebüro wie folgt: Montag, Donnerstag und Freitag von 9-13 Uhr, Dienstag von 9-14 Uhr, Mittwoch geschlossen.

Pfarrerin Mangold ist unter den folgenden Telefonnummern zu erreichen: 60 15 39 oder 0 15 73 81 64 569

Bitte nutzen Sie auch den Anrufbeantworter oder schreiben Sie eine Mail: fischbach.saar@ekir.de

**Informationen finden Sie auch auf unserer Homepage und im Schaukasten.**

**Die Schulen informieren**



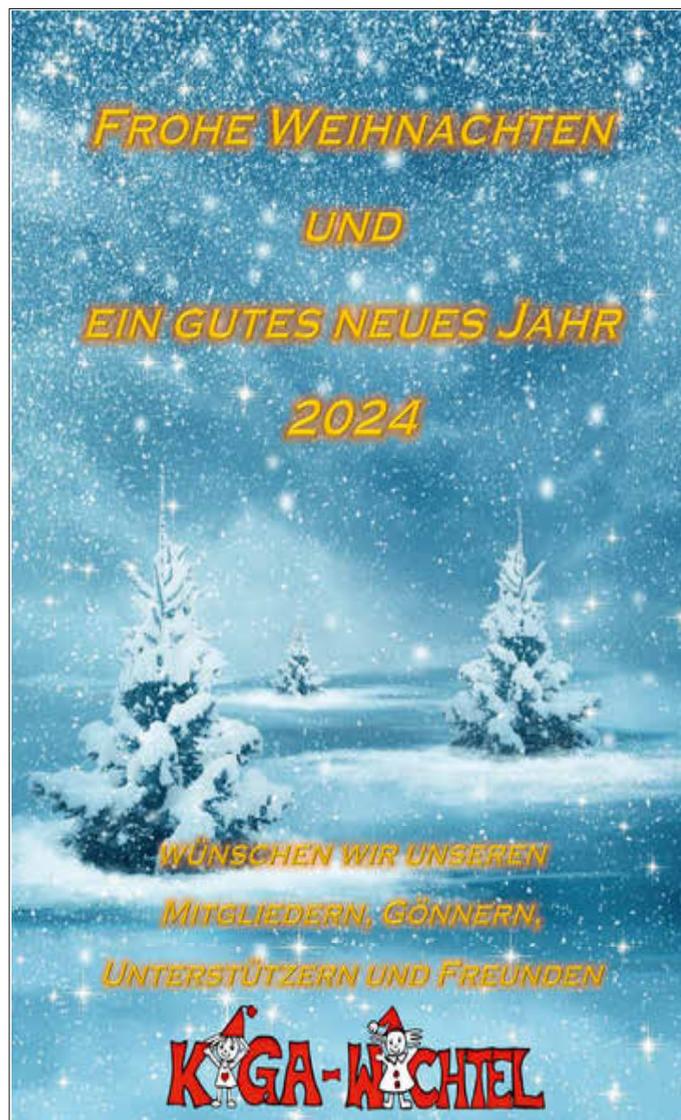
**Grundschulförderverein Fischbach e.V.**

Der Vorstand des Grundschulfördervereins Fischbach e.V. wünscht seinen Mitgliedern, deren Familien, allen Freunden und Gönnern ein frohes und glückliches

Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr in Hoffen auf Gesundheit und Zufriedenheit.

Der Vorstand

**Die Kindergärten informieren**

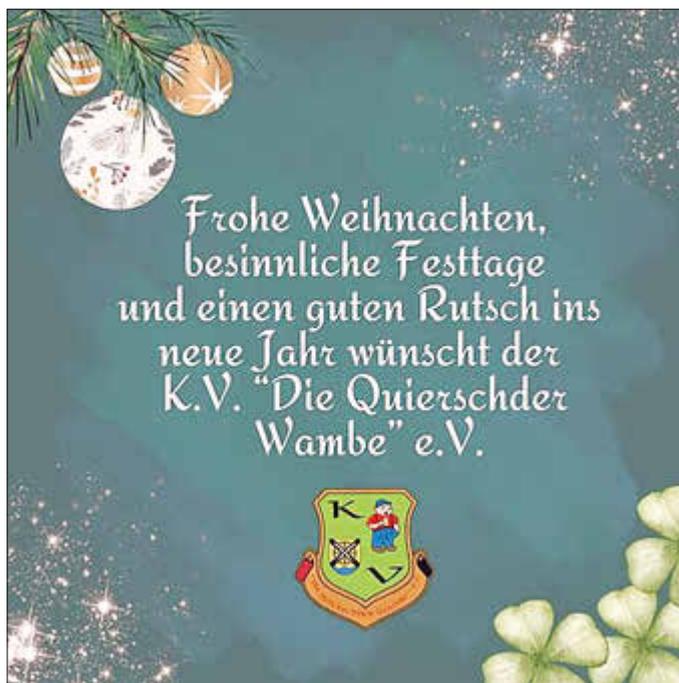


**Vereinsnachrichten**

**DRK Quierschied**



**KV Quierschder Wambe**



**Kneippverein Quierschied  
Wandergruppe**

Frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr 2024 wünschen die Wanderführer Wolfgang Vollberg und Bernd Fraune.

Die erste Wanderung im neuen Jahr ist am Dienstag, 9. Januar 2024. Treffpunkt ist um 14.30 Uhr am Trieben Platz. Der Abschluss wird noch bekannt gegeben.

**Sonntagstreff**

Roswitha bedankt sich ganz herzlich beim Sonntagstreff für die lieben Genesungswünsche. Der nächste Sonntagstreff wird voraussichtlich Ende Februar statt finden.

**Trainingsbeginn**

Das Training beginnt wieder ab Mittwoch 3. Januar 2024.

**Weihnachtsfeier**

Der Musikverein Quierschied eröffnete die Weihnachtsfeier des Kneipp-Vereins in der Jahnturnhalle. Der Kneipp-Verein konnte in diesem Jahr 150 Mitglieder, Freunde und Ehrengäste begrüßen. Das waren Bürgermeister Lutz Maurer, die Ortsvorsteher Peter Saar und Stefan Ziegler, Vorsitzender der Seniorenunion der CDU Saarland Manfred Maurer, den Vorsitzenden des Heimat- und Verkehrsvereins Paul Pendorf, Bürgermeisterin a.D. von Quierschied Karin Lavall und den Ehrenvorsitzenden des Kneipp-Landesverbandes des Saarlandes Robert Ruffing mit Ehefrau.

Der erste Teamsprecher Conny Zemborski eröffnete offiziell die Weihnachtsfeier. Herr Wengler wünschte im Auftrag von Roswitha allen frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr. Im Namen aller Kneippianer wünschte Herr Wengler Roswitha gute Besserung und eine schnelle Genesung. Die Gäste schlossen sich den Wünschen mit großem Beifall an. Der Musikverein Quierschied unterhielt die Gäste mit weihnachtlichen Liedern und die Anwesenden sangen die bekannten Weihnachtslieder mit. Doris Becker, Uschi Edelman und Marliese Meiser trugen weihnachtliche und besinnliche Gedichte und Geschichten vor. In seinem Schlusswort bedankte sich Conny Zemborski bei allen ehrenamtlichen HelfernInnen für die geleistete Arbeit. Ohne sie wäre vieles nicht möglich. Vielen Dank auch für die tolle Dekoration. Einen besonderen Dank geht noch an Roswitha und Andrea Steffen für die

Organisation. Im Anschluss an den offiziellen Teil gab es noch ein geselliges Beisammen sein und einen Imbiss.

**Eine Kerze**

Eine Kerze für den Frieden, die wir brauchen. Weil der Streit nicht ruht. Für den Tag voll Traurigkeiten eine Kerze für den Mut. Eine Kerze für die Hoffnung gegen Angst und Herzensnot, wenn Verzagt sein unseren Glauben heimlich zu erschüttern droht. Eine Kerze, die noch bliebe als die wichtigste der Welt eine Kerze für die Liebe, voller Demut aufgestellt, dass ihr Leuchten den Verirrten für den Rückweg ja nicht fehlt, weil am Ende nur die Liebe für den Menschen wirklich zählt. (Elli Michler)

Der Vorstand und alle ÜbungsleiterInnen des Kneipp-Vereins wünschen Ihnen ein besinnliches und friedvolles Weihnachtsfest, ein paar Tage Gemütlichkeit mit Zeit zum Ausruhen und Genießen, zum Kräfte sammeln für das neue Jahr. Wir hoffen alle, dass das „neue Jahr“ uns Gutes bringt. Dass wir gesund bleiben oder werden, und dass es Frieden gibt auf Erden.



**Mandolinclub Quierschied**

Das Jahr 2023 neigt sich dem Ende zu. Es waren sehr aktive zwölf Monate mit sehr vielen schönen, aber auch traurigen Seiten. Für die schönen Seiten standen unsere Veranstaltungen wie zum Beispiel unser Wiese- und Wenzelfescht bei bestem Wetter, unsere

Weihnachtsfeier, das Grillfest und die Bierprobe und die zahlreichen musikalischen Auftritte des Orchesters in Quierschied und im weiteren Saarland.

Traurig stimmte uns im Jahr 2024 der Tod einiger langjähriger verdienter Mitglieder. Stellvertretend seien hier unser Ehrendirigent Manfred Schommer und unsere langjährige Spielerin Anneliese Stadler genannt, die den Verein und das Orchester über viele Jahre geprägt haben und uns sehr fehlen.

Der Vorstand des Mandolin- und Gitarrenvereins Quierschied wünscht allen Spielern, Mitgliedern, Freunden, Unterstützern, Gönnern und deren Familien frohe erholsame Weihnachten und für das Jahr 2024 alles erdenklich Gute, Glück, viel Gesundheit und persönliches Wohlergehen.

Euer Mandolin- und Gitarrenverein Quierschied



**Musikfreunde Quierschied  
Weihnachtsgrüße**

Ein gemütliches Zuhause, ein Gläschen Wein, gutes Essen – bei Kerzenschein. Im Überfluss Zufriedenheit, das ist die schöne Weihnachtszeit.

Wir wünschen Euch zu Weihnachten Gesundheit und Glück. Wir hoffen, dass es so bleibt, für jetzt und auch für alle Zeit! Einen guten Rutsch ins neue Jahr allen Zuhörern und Bekannten wünschen an dieser Stelle unsere Musikanten.

**Feuerwehr Quierschied**

**Artikel: Weihnachtsgruß der Feuerwehr Quierschied**





© Joujou / pixelio.de



**Club Frohlichkeit Quierschied  
Jahreshauptversammlung 2024**

Liebe Vereinskameraden,  
wir möchten euch alle recht herzlich zu unserer Mitgliederversammlung einladen. Diese findet am Sonntag den **07.01.2024** um **17:00 Uhr** im

in der **Jahnturnhalle** statt.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Feststellung der Stimmberechtigten
3. Gedenken an verstorbene Mitglieder
4. Anträge zur Tagesordnung
5. Protokoll der letzten Mitgliederversammlung
6. Bericht des 1.Vorsitzenden
7. Kassenbericht
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Aussprache zu den Berichten 4 - 7
10. Vereinsein- und austritte
11. Wahl des Versammlungsleiters
12. Entlastung des Vorstandes
13. Wahl des neuen Vorstandes
14. Verschiedenes

Anträge zur Tagesordnung bzw. zu den Tagesordnungspunkten sind im Vorfeld an unserem 1.Vorsitzenden Thorsten Müller (Tel.: 0178 / 6903576 / Mail: toni-bib@web.de) zu stellen, so dass wir diese in den Gesamttablauf einplanen können.

Wir bitten um zahlreiche Teilnahme und freuen uns darauf, euch an der Jahreshauptversammlung begrüßen zu dürfen.

Der Vorstand



**Wir wünschen allen Mitgliedern,  
Freunden und Gönnern ein frohes  
Weihnachtsfest und alles Gute im  
neuen Jahr**

**Obst- und Gartenbauverein  
Quierschied**



**Wir wünschen allen Mitgliedern,  
Freunden und Gönnern ein  
frohes Weihnachtsfest und alles  
Gute im neuen Jahr**



# Abschied nehmen



Ihr zuverlässiger Partner in Stunden der Trauer  
Bestattungen jeder Art  
Erledigung aller Formalitäten  
Bestattungsvorsorge

Beerdigungsinstitut  
**PIETÄT**  
Quierschied GmbH



**Peter Zimmer** Tel.: 0 68 97/9 65 40  
66287 Quierschied und 96 66 33  
Mühlenbergstraße 24 Mobil: 0170/9 80 47 38

Eine Stimme, die vertraut war, schweigt.  
Ein Mensch, der immer da war,  
ist nicht mehr. Was bleibt, sind dankbare  
Erinnerungen, die niemand nehmen kann.

Du bist erlöst,  
du spürst nun keine Schmerzen,  
du gingst zu früh,  
doch bleibst du in unseren Herzen.

## Klaus Norbert Hoffmann

Dipl.-Ing. (FH)  
\* 04. 05. 1944 † 16. 12. 2023

In inniger Liebe:

**Deine Karin  
und alle Angehörigen**

66287 Quierschied

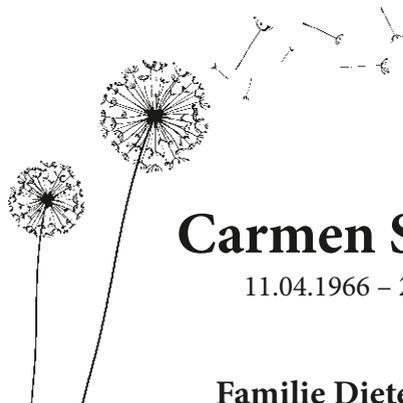
Die Trauerfeier mit anschließender  
Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
dem 29. Dezember 2023, um 11 Uhr  
auf dem Friedhof Quierschied statt.

Bestattungen Rettenberger & Krämer,  
Quierschieder Weg 31a, 66280 Sulzbach



*Wir danken allen,*

die sich mit uns in stiller Trauer verbunden  
fühlen und ihre Anteilnahme auf vielfältige und  
liebvolle Weise zum Ausdruck brachten.



## Carmen Schwarz

11.04.1966 – 22.11.2023

**Familie Dieter Schwarz**

In Liebe und Dankbarkeit nahmen wir Abschied von



## Paul Schröder

\* 08.11.1933 † 03.12.2023

In stiller Trauer:

**Anita  
Paul, Anita, Petra, Susi,  
Peter und Anne mit Familien  
sowie alle Anverwandten**

Die Urnenbeisetzung fand im Familienkreis statt.

### Danke

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck  
brachten.

Bestattungen Daniela Kröner, Quierschied



### Danke

Für die herzliche Anteilnahme,  
die uns auf vielfältige Weise beim Abschied  
von unserem lieben Papa, Opa und Uropa

## Klaus Ames

\* 28.11.1937 † 21.11.2023

zuteilwurde.

Wir danken allen, die ihn auf seinem letzten Weg begleitet haben  
und somit ihre Liebe und Wertschätzung entgegenbrachten.

Ganz besonderer Dank gilt Herrn Pastor Johannes Kerwer  
für die einfühlsamen Worte, welche uns in Erinnerung riefen,  
dass wir mit ihm einen wertvollen Menschen verloren haben.

**In Liebe:  
Markus mit Familie  
Christoph mit Familie  
Susanne und Jörg**

Göttelborn, im Dezember 2023



**Bestattungen  
Daniela Kröner**



66287 Quierschied 66287 Göttelborn  
Marienstraße 26 Uchtelfanger Str. 22  
Tel. 06897-680 887 Tel. 06825-8 81 83

[www.bestattungen-kroener.de](http://www.bestattungen-kroener.de)

Tag und Nacht für Sie erreichbar

# Abschied nehmen



*Menschenleben sind wie Blätter,  
die lautlos fallen.  
Man kann sie nicht aufhalten  
auf ihrem Weg.*

Wir nehmen Abschied von  
unserem lieben Verstorbenen

## Lothar Dietz (Pille)

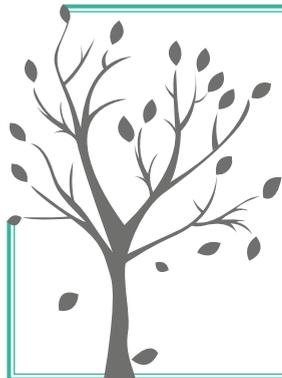
\* 16.12.1956 † 05.12.2023

Wir werden dich  
sehr vermissen.

Deine Kinder  
Jennifer und Luckas  
mit Thorsten und Daniela  
und deine Enkelkinder  
Samuel und Elias

Die Beisetzung findet am 10. Januar  
2024 um 13.00 Uhr im Friedwald  
Saarbrücken statt.

*Bestattungen Jung, Heusweilerstr. 45  
in 66287 Quierschied*



Wir trauern um unseren lieben Freund

## Dieter Thome

Über Jahrzehnte waren wir in enger  
Freundschaft einander verbunden.  
Die Zeit, die wir mit ihm verbracht haben,  
ist uns kostbar und unvergessen.

Wir werden ihn vermissen.

**Bernd, Ev, Gabi,  
Gerhard, Gerti,  
Hermann, Marianne,  
Monika, Ursel, Werner**



## Nachruf

# Horst Quinten

Am 09.12.2023 verstarb nach kurzer Krankheit unser  
Ehrenvorsitzender Horst Quinten im Alter von 85 Jahren.  
Weit über 50 Jahre hat Horst die Geschicke des Vereins  
sowohl als aktiver Spieler als auch als Funktionär bestimmt.

So feierte er in den Jahren 62/63 und 69/70  
mit der 1. Mannschaft die Meisterschaft.

Von 1968 - 1972 war Horst Spielleiter der Aktiven  
Mannschaften. Weitere Stationen im Vorstand waren: 72 - 74  
1. Vorsitzender, 76 - 78 1. Kassenwart, 76 - 89  
AH-Leiter und schließlich von 92 - 03 Kassenprüfer.

Weiterhin hat Horst den Verein bis ins hohe Alter bei der  
Steuererklärung unterstützt und durch seine Hilfe konnte der  
Verein seinen alten Hartplatz in einen Kunstrasen umbauen.  
Im Jahre 1995 hat die Mitgliederversammlung des FVf ihn  
dann zum Ehrenmitglied ernannt.

Für den Vorstand selbst war Horst immer ein kompetenter  
Berater und Freund. Wir werden die Gespräche bei ihm  
daheim vermissen. Ein ehrendes Andenken werden  
wir ihm für immer bewahren.

**Bernd Beres, Vorsitzender**

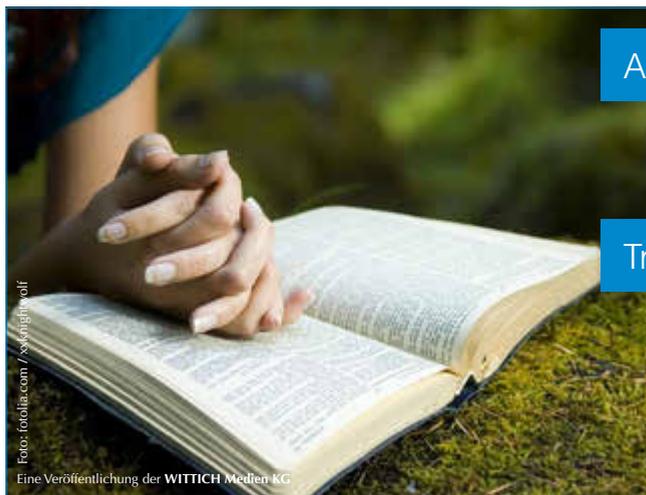
Fischbach, Dezember 2023

*Trauer ist individuell,  
genau wie Sie!*

**BESTATTUNGEN  
RETTENBERGER**

Laura Krämer und Stefan Rettenberger

**BESTATTUNGEN RETTENBERGER**  
Quierschieder Weg 31a  
66280 Sulzbach  
Telefon: 0 68 97 - 21 04  
Info@bestattungen-rettenberger.de  
www.bestattungen-rettenberger.de



Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

Trauer- und Todesanzeigen.

Anzeige online aufgeben

**anzeigen.wittich.de**

Gerne auch telefonisch: 06502 9147-0

**WOHNEN**  
IN IHRER REGION



*Lindemann*  
Immobilien  
Merchweiler



**Wir suchen Häuser und Wohnungen zum Verkauf.**  
kompetent • marktorientiert  
umfassender Service

**Tel.: 0 68 25 / 62 47**  
**www.lindemann.immo**

**Verein der Aquarienfreunde Quierschied e.V**

Unseren noch verbliebenen Mitgliedern, ihren Familien, sowie allen Freunden und Gönnern wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches „Neues Jahr“.



**Judo-Club Quierschied e.V.**  
**Judo-Club Quierschied ...**

... eine neue Sparte des **TV 1891 Quierschied e.V.**  
**Weihnachtsferien**

Am Freitag vergangene Woche fand das letzte Training für dieses Jahr statt. In KW51 und KW52 bleibt unser Dojo geschlossen. Wir starten dann wieder mit dem Training am Freitag, dem 05. Januar 2024.

**Weihnachtsgrüße**

Der Judo-Club Quierschied wünscht allen seinen Mitgliedern, deren Familien sowie allen Freunden und Gönnern des Vereins ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr!



**Schäferhundeverein**

**Frohe Weihnachten sendet der Hundeverein Quierschied**

Liebe Hundefreunde,  
Wir wünschen allen Mitgliedern, Gönnern, Freunde und Trainings- teilnehmern frohe Weihnachten und einen Guten Rutsch ins neue Jahr.



Vor allem Gesundheit und Gottes Segen.  
Unser Vereinheim macht ebenfalls Pause.  
**Es ist vom 25.12.2023 bis 06.01.2024 geschlossen.**  
**Der Trainingsbetrieb macht ebenfalls Pause bis zum traditionellen Neujahrstraining mit angrillen durch unseren Rostwurstmeister Reiner am 01.01.2024 ab 11.00 Uhr.**

**Wintertrainingszeiten ab 03.01.2024 sind bis auf weiteres:**

Mittwoch ab 16.30 Uhr Gruppenstunde mit Alex  
Freitag ab 16.30 Uhr Gruppenstunde mit Alex  
Samstag Welpen und Junghunde ab 15.00 Uhr mit Alex

**Samstag Rally Obedience ab 16.30 Uhr mit Sandra**

Also wie immer gilt es auf zum Hundepplatz ob mit oder ohne Vierbeiner. Bei uns ist immer was los.  
SV OG Quierschied, Am Glück Auf 1, 66287 Quierschied direkt vor der Grünschnittsammelstelle



**Kath. Frauengemeinschaft Fischbach**

Den Erlös unseres Gebäckverkaufs sowie die Spenden an. unseres Kaffeemittages und Andentsimpulses in Höhe von

800 € haben wir an die heilig-Abend-Aktion im E-Werk Saarbrücken gespendet.

Allen kfd-Mitgliedern wünschen wir ein friedvolles und gesegnetes Weihnachtsfest!



**Kath. Kirchenchor Fischbach**

Allen unseren Mitgliedern, unserem Präses, den beiden Chorleitern sowie unseren Gastsängern und Gastsängerinnen, auch allen,

die uns zugetan sind, wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein friedliches neues Jahr!

Von Chor und Vorstand

Gudrun Schmitt, Schriftführerin

**Noch ein kleiner Hinweis:** Unsere Generalversammlung im kommenden Jahr wurde für den 25.02.2024 um 16 Uhr im Kolpahaus festgelegt.

Wir bitten um rege Teilnahme, da Neuwahlen anstehen.

**Seniorentreff Fischbach**

Liebe Seniorinnen und Senioren,

wir wünschen Ihnen und Ihren Lieben ein gnadenreiches Weihnachtsfest und Gottes Segen für das neue Jahr 2024.

Da in den kommenden beiden Wochen kein Anzeiger erscheint, möchten wir Sie schon jetzt auf unser erstes Treffen im neuen Jahr am **Mittwoch, den 10.01. 2024 um 15 Uhr** aufmerksam machen.

Mit Liedern und Geschichten wollen wir mit Ihnen das neue Jahr begrüßen.

Herzliche Einladung!

Das Team des Seniorentreffs

**ARGE Ortsrat Fischbach**

**2. Lebendiger Adventskalender**

Die letzten Tage vor Weihnachten liegen vor uns und es sind noch fünf Fenster des 2. Lebendigen Adventskalenders zu öffnen. Kommt vorbei, seid Gast und Teil unserer Gemeinschaft bei Musik und gutem Essen. So geht's weiter:

21.12. um 18.00 Uhr Glühweinwanderung mit der Jungen Union durch die Waldparkanlage Fischbach-Camphausen. Geselliger Abschluss mit Speisen und Getränken vor der Fischbachhalle.

22.12. um 17.00 Uhr Einzig-Art-Ich und die Brutschlar vor der Fischbachhalle, es erwarten euch vorweihnachtliche Musik mit Live-Ensemble, Lyonerpfanne und kalte/heiße Getränke.

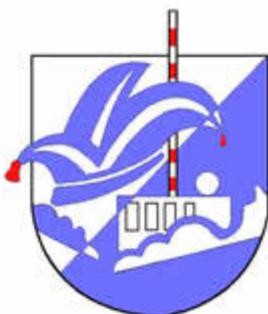
23.12. um 15.00 Uhr: wir verpacken eure Geschenke im Sitzungszimmer der Fischbachhalle. In der Wartezeit gibt es die Möglichkeit zum Austausch bei kalten und warmen Getränke vor der Fischbachhalle.

24.12. um 13.00 Uhr: Original Fischbacher Musikanten vor der Fischbachhalle. Einstimmung auf Heiligabend mit Liedern zur Weihnacht. Es gibt Glühwein und Cremant, am Ende ziehen wir noch die Preise zur Aktion „Stempeln und Gewinnen“. Und stoßen ein letztes Mal an, im Rahmen des 2. Lebendigen Adventskalenders in Fischbach-Camphausen.

<p>Wir stellen Ihnen eine <b>BLAUE TONNE</b> für Altpapier zur Verfügung <b>Anruf genügt: (06897) 85600-40</b></p>  <p><b>kostenlos</b></p> <p>Paulus GmbH – 66299 Friedrichsthal www.paulus-recycling.de</p>	<p><b>Abfuhrtermine Quierschied</b></p> <p>Montag, 8. Januar 2024 Montag, 5. Februar 2024 Montag, 4. März 2024 Dienstag, 2. April 2024 Montag, 29. April 2024 Montag, 27. Mai 2024 Montag, 24. Juni 2024</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Bitte sorgen Sie dafür, dass Ihre Blaue Tonne am Abfuhrtag ab 6:00 Uhr bereit steht</p> </div>
--	---



Wir sehen uns, allen schon jetzt frohe Weihnachten und schöne Feiertage, euer OV Marcus Jung



**Karnevalsverein von der Höh**  
**KV von der Höh wünscht Frohe Weihnachten und lädt ein!**

Wir bedanken uns ganz herzlich für Euren Besuch auf dem Weihnachtsmarkt in Göttelborn! Es war uns eine große Freude, Euch mit Glühwein, Kinderpunsch und Waffeln zu versorgen!

Der KV von der Höh wünscht Euch Frohe Weihnachten 2024 und eine besinnliche Zeit. Außerdem laden wir Euch zu unserem ersten Schichtwechsel am 07.01.2024 ein. Die Infos hierzu seht Ihr auf dem Bild. Euer KV von der Höh!

Karnevalsverein "von der Höh" Göttelborn

# Schichtwechsel

## DER KOHLENGARDE

AM 07. JANUAR 2024  
Clubheim des Sportverein Göttelborn  
Zum Schacht, 66287 Quierschied

Der Eintritt ist frei.  
Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

---

10:00 Einlass  
10:30 Beginn  
12:00 - 14:00 Mittagessen  
12:30 - 14:30 Kartenvorverkauf für unsere Kappensitzungen

---

Anmeldungen für Vereine  
orga@karneval-in-goettelborn.de

---

In Zusammenarbeit mit  
Sportverein Göttelborn  
Bergmannsverein Göttelborn



HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-  
PORTAL

Treffpunkt Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

QUIERSCHIED



**Bergmannsverein Göttelborn**  
**Bergmannsweihnacht und Barbaratag in Göttelborn**

Das Jahr 2023 neigt sich dem Ende zu und so blicken wir besonders auf unsere beiden letzten Veranstaltungen in diesem Jahr zurück.

Vor 4 Wochen fand die „Bergmannsweihnacht“ statt, eine Veranstaltung der KITA Göttelborn und des Bergmannsverein. Gemeinsam gingen wir Bergleute (in Bergmannstracht mit Benzigrubenlampen und in Arbeitskleidung mit Helm und elektr. Kopflampe) mit den Kindern, Eltern und Großeltern vom Konzertwald zum Schacht IV. Im Vorfeld hatten die Kinder Grubenlampen gebastelt, die den Weg durch die Dunkelheit beleuchteten. Am Schacht angekommen, durften sie mit dem Aufzug hochfahren und sahen Göttelborn und die Umgebung in der Dämmerung und bei Nacht. Zum Abschluss sangen wir (vorallem die Kindergartenkinder) ein Adventslied und natürlich auch unser Steigerlied. So stimmten wir uns auf die Adventszeit ein.

**Damit die Bergbautradition nicht in Vergessenheit gerät, werden wir Bergleute weiterhin versuchen unser Wissen und Brauchtumpflege unseren Kindern und Enkeln weiterzugeben.** Vielen Dank bei der Unterstützung sagen wir den Erzieherinnen des Kindergartens Götteleborn. Die Einnahmen aus der Turmfahrt spendet der Bergmannsverein an den Kindergarten Götteleborn.

Die Götteleborner Barbara-Feier am 02. Dezember im Pfarrheim St. Josef war für unseren Bergmannsverein die letzte Veranstaltung in diesem Jahr. Vielen Dank an die Kirchengemeinde St. Josef Götteleborn. Wir möchten uns auch bei allen Helferinnen und Helfern für ihre ehrenamtliche Arbeit zum Wohl des Vereins herzlich bedanken. Ebenso sagen wir allen Dank, die uns am Herbstfest mit Kuchen-, Salat-, Geld-, oder Sachspenden unterstützt haben.

**Der Vorstand wünscht allen Mitgliedern des Vereines und Freunden des Bergbaus, Frohe Weihnachten, einen „guten Rutsch“, sowie viel Bergmannsglück und vor allem Gesundheit für das neue Jahr 2024!**

Glückauf, der Vorstand



Foto: Kindergarten Götteleborn



### IGBCE Goettelborn

Der Vorstand der IGBCE Ortsgruppe Götteleborn wünscht seinen Mitgliedern, deren Familien, allen Freunden und Gönnern des Bergbaus ein frohes und glückliches Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr in Hoffen auf Gesundheit und Zufriedenheit.

Glück Auf  
Der Vorstand



### Sehr geehrte Leser\*innen,

in der Kalenderwoche 52/23 und 01/24 erscheint keine Print- / Online-Ausgabe.

Die erste Ausgabe im neuen Jahr ist die Kalenderwoche 02/24.

Wir wünschen allen Leser\*innen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

LINUS WITTICH Medien  
-Redaktion-

## Die Parteien teilen mit



### CDU Quierschied

#### CDU Da. Für Euch. Für Quierschied

#### CDU Ortsverband am Weihnachtsstand

Der CDU Ortsverband Quierschied betreute einen Weihnachtsstand ein Woche vor dem diesjährigen Weihnachtsfest unterhalb der Q.lisse.

Gemeinsam mit den CDU-Mandatsträgern aus den Gremien des Regionalverbandes, des Gemeinderates und des Ortsrates sowie dem CDU Ortsverband, wurden kleine Geschenke an die Bevölkerung verteilt. Dabei gab es kleine Tannenbäume zum Einpflanzen und für Groß und Klein auch Lebkuchen und Weihnachtsgebäck. Die Frauen und Männer der CDU Quierschied freuten sich, weiterhin gute Gespräche mit den Quierschieder Bürgern führen zu können und deren Anregungen und Anliegen entgegenzunehmen.



### CDU Fischbach

#### Gelungene Weihnachtsbaumaktion



Werner Jung, Ralph Schmidt, Stefan Chadzelek, Alexander Boos, Andrea Willwert, Mathias Aßmann, Marcus Jung, Torsten Heintz, Manfred Maurer und Vera Dörr  
Foto: Tim Jung

Zur Verteilung von Nordmannantennen im Topf an die Bürgerinnen und Bürger von Fischbach-Camphausen kam auch der CDU-Kreisvorsitzende **Ralph Schmidt** vorbei. Er kandidiert im Juni 2024 für das Amt des Regionalverbandsdirektors, so die Amtsbezeichnung des Landrates für die Landeshauptstadt Saarbrücken und die umliegenden Städte und Gemeinden. „Mit Kompetenz, Führungserfahrung und Weitblick möchte er für Aufbruch sorgen,“ berichtet der Ortsvorsitzende **Stefan Chadzelek**. Passend zur Weihnachtszeit hatte Ralph Schmidt selbstgemachte Marmeladen (Bratapfel, Glühwein) mitgebracht. Auch der Landesvorsitzende der Senioren Union, **Manfred Maurer**, war am frühen Morgen vorbeigekommen.

Als Vertreter der CDU Quierschied in der Regionalversammlung konnte er auch einige Fragen direkt beantworten. „Die kleinen Nordmannentannen können bei Plusgraden noch ins Freie gesetzt werden oder auch in einem größeren Topf für die nächsten Jahre als Weihnachtsbaum genutzt werden,“ erläutert Gemeinderatsmitglied **Torsten Heintz**. „Die Menschen haben sich über die originelle Idee gefreut,“ resümiert **Mathias Abmann**. „Das Team OV hat auch die örtlichen Geschäfte aufgesucht,“ berichtet Ortsvorsteher **Marcus Jung**.

**Glühweinwanderung**

Im Rahmen des lebendigen Adventskalender lädt die JUNGE UNION zur Glühweinwanderung am **Donnerstag, 21. Dezember**, ab 18 Uhr ab der Fischbachhalle ein.



**CDU Frauen Quierschied**



Die CDU Frauenunion Quierschied wünscht allen Mitgliedern und Freunden Frohe Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2024



**Ortsverein Fischbach-Camphausen**

**SPD OV Fischbach**

**Aus dem Gemeinderat und seinen Ausschüssen**

**Letzte Gemeinderatssitzung im alten Jahr**

Am 14. Dezember fand die letzte Gemeinderatssitzung im Jahr 2023 statt mit dem zentralen Thema „Haushalt 2024“. Fazit unserer Mandatsträger **Sabine Kügler, Andreas Kipper** und **Udo Schneider**: „Erstmals seit vielen Jahren weist die Haushaltsplanung für das kommende Jahr ein positives Jahresergebnis aus“.

Somit können im nächsten Jahr Schwerpunkte auf „mehr Geld für Feuerwehr, Grundschulen, Kitas, Spielplätze und Straßen“ gelegt werden.

**Um diese Ziele umzusetzen werden sich unsere drei Gemeinderatsmitglieder einsetzen.**

**Wir machen's.**



Ortsverein  
Göttelborn

**SPD OV Goettelborn**

**Die SPD kümmert sich: Rückblick auf und Danksagung für das Jahr 2023**

Wir bedanken uns für die gute Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung und dem Bauhof im Jahr 2023. Außerdem bedanken wir uns bei der Göttelborner Bevölkerung für die vielen Hinweise und Anregungen. Gemeinsam haben wir viel erreicht:

Die Fahrbahn im Wiesengrund, am Forsthaus und in der Josefstraße wurde erneuert. Unterhalb des Spielplatzes in der Goethestraße wurden 10 Meter Hochbordsteine erneuert. In der Kettelerstraße und am Kindergarten wurden Stolperfallen beseitigt. Defekte Laterne auf dem Schulhof, an der Mehrzweckhalle, an der katholischen Kirche und am Tennisclub leuchten wieder.

**FROHE Weihnachten**

*Herzliche Weihnachtsgrüße*



*unseren Mitgliedern,  
Freunden und Bekannten,  
verbunden mit den besten  
Wünschen für das kommende Jahr 2024.*

**Turnverein Fischbach  
Camphausen**

Eine stark herabhängende Telefonleitung am Rosenhaus wurde repariert. In der Kant- und Grubenstraße sowie Hinter den Gärten wurden mehrere eingebrochene Regenabläufe saniert.

In der Damentoilette der Grundschule wurde ein defektes Waschbecken repariert und auf dem Schulhof wurden die Fahrbahnmarkierungen für die Verkehrserziehung erneuert. Auf dem Friedhof wurde der Platz vor der Einsegnungshalle saniert. Am Spielplatz in der Kettelerstraße wurde ein Zaun errichtet und am Bolzplatz in der Goethestraße hat unser Fraktionsvorsitzender die Tornetze wieder angebracht. Und erst vor wenigen Tagen wurde die Sitzbank auf dem Weg zwischen Pastor-Hospelt- und Hauptstraße repariert.



**Freie Wähler**

**Eine besinnliche Weihnachtszeit**

**Wir wünschen unseren Mitgliedern und allen Bürgern eine besinnliche Weihnachtszeit und alles Gute im neuen Jahr. Bleiben Sie gesund.**



Zukünftig werden wir Sie wie unsere Newsletter-Abonnenten hier über Änderungen auf unserer Homepage informieren. Weitere Veröffentlichungen finden Sie im „Der Quierschder“ oder auf Facebook. Besuchen Sie uns im Internet unter [www.fw-quierschied.de](http://www.fw-quierschied.de) oder schreiben Sie uns unter [info@fw-quierschied.de](mailto:info@fw-quierschied.de).

Ihre **FREIE WÄHLER** Quierschied

**Sportinformationen**

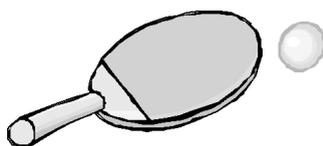


**TV Quierschied 1891 e.V.**

Den Mitgliedern des Turnvereins Quierschied und allen, die sich dem Verein verbunden fühlen, wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest, Wohlergehen und Zufriedenheit im neuen Jahr.



**Turnverein Quierschied  
Der Vorstand**



**TV Quierschied -  
Abt. Tischtennis**

**Jahresabschlussturnier**

Zur Erinnerung: Am Donnerstag, den 28.12. findet unser Jahresabschlussturnier statt. Beginn ist um 18:30 Uhr, voraussichtliches Ende gegen 20:30 Uhr. Aufbau und Einspielen ist ab 17 Uhr möglich. Im Anschluss gibt es noch ein leckeres italienisches Buffet aus SusAnne's Bistro für 12,50€ p.P. Anmeldungen zur Teilnahme und zum Essen bitte bis zum 22.12. an Lucas Schadt (015123005087).

Bis dahin wünschen wir allerseits besinnliche Feiertage im Kreise der Liebsten und schon mal einen guten Rutsch an alle, die bei unserem Jahresabschlussturnier nicht mit dabei sein werden.



**TV Quierschied -  
Abt. Ski**

**Ski-Tour mit dem Reisebus  
nach Rasen/Südtirol in  
2024**

**vom 03.02.2024 bis 10.02.2024  
Unsere Unterkunft: Hotel**

**„Schmalzlhof“ in Rasen**

Oberrasner Straße 31 39030 Rasen/Antholz (Südtirol)

**Verpflegung:** Frühstücksbuffet und Wahl-Menü mit Salatbuffet am Abend

**Preise:**

Mitglieder: 740,00 € p.P. im DZ

Nichtmitglieder: 770,00 € p.P. im DZ

EZ-Zuschlag: 105,00 €

EZ nur begrenzt verfügbar.

**Zuzüglich Preis für den Skipass: 378 € für 6 Tage am Kronplatz.**

**Anmeldung bitte an**

**Walter Pilger**

**E-Mail: wpilger@web.de**

**Neujahrswanderung 2024**

**Winterwanderung am 07.01.2024, Treffpunkt: 14.00 Uhr, Jahnturnhalle**

Nach der Winterwanderung lassen wir Sonntag mit einem gemütlichen Zusammensein in der „Tante Emma“ ausklingen. Hier wird für uns als Abendessen ein Schnitzelbüffet (verschiedene Varianten) mit Pommes und Salat zum Preis von 12,50 Euro angeboten. Unser Wirt Rudi benötigt zur Vorbereitung des Büffets die genaue Personenzahl. Daher bitten wir euch um eure verbindliche Anmeldung,

damit eine reibungslose Organisation und optimale Vorbereitung gewährleistet ist.

Bitte eure Anmeldung bis **03.01.2024** an Franz Josef Seibert (franz-josefseibert@web.de) senden. Vielen Dank für eure Unterstützung.

**Der Vorstand der Sparte Ski wünscht allen ein frohes und harmonisches Weihnachtsfest, einen guten Rutsch und stimmungsvollen Jahreswechsel.**

**Dankeschön - Weihnachtsmarkt**

Herzlich bedanken möchte sich der Vorstand bei allen Helfer/innen für die Unterstützung/Hilfe beim Auf- und Abbau, Standdienst und unseren lieben Besuchern.



**Billard Club  
Quierschied**



**Sportvereinigung Quierschied**

**News vom Franzenhaus**

**Zwädd mit hervorragendem Turnier in Bildstock!**

Am vergangenen Wochenende spielten unsere beiden Mannschaften auf dem Hallenturnier des SV Hellas Bildstock in Friedrichsthal.

Unsere 1.Mannschaft musste bereits Freitags Abends ran. In der Gruppe mit Saarbrücken 2, dem SC Friedrichsthal, Viktoria Hühnerfeld, SV Kirkel und dem FV Fischbach, konnte man nur ein Spiel gewinnen und musste bereits verdient das Aus in der Vorrunde hinnehmen. Samstags Mittags ging es dann für unsere Zwädd los. Nach einem 4:0 Sieg gegen Saar 05 2, spielte man anschließend gegen SF Saarbrücken und Hellas Bildstock 2 Unentschieden. Als Gruppenzweiter ging es am nächsten Tag in der Zwischenrunde gegen Kirkel und Hangard. Mit 1:6 unterlag man den Jungs aus Kirkel. Im entscheidenden Spiel gegen Hangard gab es aber einen 4:1 Sieg und somit ging die Reise im Turnier weiter. Im Viertelfinale wartetet dann der Gastgeber Hellas Bildstock auf unsere Jungs. Nach einem 2:0 Rückstand nach 10 Minuten, konnte Justin Lippert sowohl das 2:1, als auch das 2:2 erzielen. In der Verlängerung passierte kein Treffer und so ging es ins Siebenmeterschießen. Julian Kriesch verschoss den ersten Siebenmeter der Bildstocker. Müller,Lippert und Schwenk konnten unsere hingegen verwandeln und so bezwangte man die Bildstocker. Im Halbfinale wartete dann ebenfalls eine Überraschungsmannschaft, der FC Neuweiler. Mit 1:2 konnte man sich auch hier durchsetzen.

Finalgegner war dann der haushohe Favorit FV Eppelborn. Unsere Jungs zeigten vollen Einsatz und Kampf in diesem Spiel. Leider verlor man am Ende mit 1:0.

# FROHE Weihnachten

„Wir bedanken uns für das im zurückliegenden Geschäftsjahr entgegengebrachte Vertrauen und wünschen Ihnen und Ihrer Familie eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes, glückliches neues Jahr“.



**PS METALLBAU**  
Patric Schmidt GmbH

**BAUSCHLOSSEREI · STAHLBAU  
EDELSTAHLVERARBEITUNG**

Türen · Tore · Zargen · Antriebe

GELÄNDER- UND TREPPENBAU · VORDÄCHER · TORANLAGEN  
ZAUNANLAGEN · STAHLKONSTRUKTIONEN · REPARATUREN

Vorderster Berg 3 · 66333 Völklingen · Tel 06898 / 94 57 87 · Fax 06898 / 94 57 88  
Mobil 0171 / 3 79 79 72 · pschmidt@metallbau-ps.de · www.metallbau-ps.de  
66287 Quierschied · Tel 06897 / 6 51 21

Dennoch eine super Leistung auf die man sehr stolz sein kann. **Steag Cup steht vor der Tür!**

Bald geht es endlich wieder los. Unser Hobbyturnier Steag Cup findet zwischen den Tagen wieder statt. Los geht es am Donnerstag, den 28.12. Die genauen Spielpläne und Zeitansetzungen finden Sie auf unserer Homepage. Wir hoffen Sie zwischen den Tagen in der Taubenfeldhalle in Quierschied zu sehen. Die Spvgg Quierschied wünscht Ihnen Frohe Feiertage und einen guten Rutsch ins neue Jahr!



## TC 67 Quierschied Frohe Weihnachten



Der TC 67 Quierschied wünscht all seinen Mitgliedern und deren Familien sowie allen Freunden des Vereins schöne Weihnachten und bereits jetzt einen guten Start in ein hoffentlich erfolgreiches und gesundes neues Jahr 2024.

- Anzeigen -

# FROHE Weihnachten

SAAR  
**SPD**

FROHE  
WEIHNACHTEN  
& EIN GUTES  
NEUES JAHR!

## Quierschied ist ein Geschenk!

CAROLIN  
LEHBERGER

Ihre Kandidatin für das Amt  
der Regionalverbands-Direktorin

www.hc-fischbach.de

## Handballclub FISCHBACH e.V.

**HC Fischbach**

Wir wünschen allen Mitgliedern und ihren Angehörigen, allen Gönnern und Freunden des **HC Fischbach** ein frohes und gesegnetes **Weihnachtsfest** und ein gesundes, erfolgreiches Jahr 2024

Handballclub Fischbach-Camphausen  
Der Vorstand

### 1. Herren – HSG Fraulautern/Überherrn 25:31 (14:13)

Nach dem etwas überraschenden Punktgewinn gegen Dillingen/Diefflen starteten wir optimistisch in das letzte Spiel dieses Jahres. Und wir legten stark los und führten nach vier Minuten mit 3:0 Toren. Wir konnten mit diesem Auftreten den Vorsprung noch ausbauen und lagen nach einer Viertelstunde mit 9:3 vorne. Zehn Minuten später war beim 13:8 unsere Handballwelt noch in Ordnung. Doch dann lief es nicht mehr rund, die Gäste holten Tor um Tor auf und konnten in der 34. Minute beim Spielstand von 15:16 erstmalig die Führung übernehmen und bis zur 43. Minute auf 18:22 ausbauen. Dank eines kleinen Zwischenspurts kamen wir in der 48. Minute auf 20:22 heran, aber die Gäste ließen nicht locker und kamen über ein 22:28 (55.) zu einem klaren Erfolg.

**Jugend:**

mC2 – HC Schmelz 1 23:25 (8:12)  
 wD – HG Saarlouis 17:8 (7:4)

**Die nächsten Spiele:  
 So. 07.01.,**

11.00 h: 4.Herren – TV Sulzbach 1 (Fischbachhalle)

**Jugend am Samstag, 06.01. in Dudweiler:**

14.00 h: wB – HSG Marpingen/Alsweiler 2  
 16.00 h: mB – SG St. Ingbert-Kirkel-Spiesen  
 18.00 h: mA – SG St. Ingbert-Kirkel-Spiesen

Bis dahin wünscht das Präsidium des HC Fischbach-Camphausen e.V. allen ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes und friedliches Jahr 2024.



**BSC Fischbach**

Der Vorstand des BSC Fischbach wünscht seinen Mitgliedern, deren Familien, allen Freunden und Gönnern ein frohes und glückliches Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr in den Hoffen auf Gesundheit und Zufriedenheit.  
 Der Vorstand

**Redaktionsschlussvorverlegungen**

**Weihnachtswoche - KW 52**  
 Ausgabe entfällt  
**Neujahr - KW 01**  
 keine Erscheinung  
 LINUS WITTICH Medien, Redaktion



**Ski- und Wanderclub Goettelborn**

**Info's Ski- und Wanderclub**

**Rückblick Après-Ski Party**  
 Am 25.11.23 hatten wir an der Tennisplatzanlage in Göttelborn unsere Après Ski Party 2023.

Bis kurz vorher waren wir uns noch unsicher ob wir die Party Wetterbedingt überhaupt durchführen können.

Letztendlich haben wir uns für die Veranstaltung entschieden und was sollen wir sagen...es war ein toller Abend. Viele Mitglieder und Freunde des Skisportes haben den Weg zur Tennisanlage gefunden. Mit Glühwein, Kinderpunch, Rostwürsten und guter Laune Musik wurde munter gefeiert.

Bei schönen Gesprächen und Anekdoten aus dem Ski-Leben verflohen die Stunden wie im Fluge.

Rundum war es ein schöner Abend und wir freuen uns schon auf die nächste gemeinsame Veranstaltung.

**Neujahrswanderung**

Am 07.01.24. starten wir in das neue Jahr mit einer Wanderung. Die Tour beginnt um 14 Uhr am Altsteigershaus und unser Ziel ist der Itzenplitzer Weiher. Dort findet an diesem Tag das Neujahrsschwimmen der Merchweiler Seelöwen statt. Das lädt zu einer Pause bei Glühwein, Bier oder Rostwürsten und guter Unterhaltung ein. Wir hoffen das viele bei der Tour mitwandern.

**Mitgliederversammlung 2024**

Am Sonntag den 24.03.24 um 17 Uhr im Altsteigershaus Merchweiler findet im kommenden Jahr unsere Mitgliederversammlung statt. Dort gibt es einen Rückblick über die Aktivitäten des vergangenen Jahres und die Vorstandswahlen stehen an. Alle Mitglieder sind herzlich dazu eingeladen und wir hoffen das einige kommen.

**Der Vorstand des Ski- und Wanderclub's wünscht Ihnen allen ein schönes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr.**



**TV Goettelborn  
 Weihnachtsgrüße des TV Göttelborn**

**Liebe Sportfreunde, liebe Engagierte in unserem Verein.** Das Jahr 2023 neigt sich dem Ende zu. Auch dieses Jahr wurde wieder mit Herz und Engagement in allen Abteilungen unseres Vereins für den Sport, für unseren Nachwuchs und die Sportlergemeinschaft gelebt und im Trainings- und Spielbetrieb viel geleistet.

Wir wünschen allen Mitgliedern, Sportlern, Trainern, Vorstandsmitgliedern, den aktiv mitarbeitenden Eltern, unseren Freunden, Gönnern und den Sponsoren des TV Göttelborn ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest, sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr 2024.

Unser herzlichster Dank gilt der gezeigten Vereinstreue, dem vielfältigen ehrenamtlichen Einsatz und der Unterstützung für den Verein im vergangenen Jahr. Für die Weihnachtszeit wünschen wir allen Zeit für Ruhe, Harmonie und Wärme in der Familie, sowie für das neue Jahr 2024, vor allem Gesundheit, Glück und Zufriedenheit.  
 Herzliche Grüße Euer Turnverein Göttelborn

**Diese Preise sind der Wahnsinn!**  
**Jetzt günstig online drucken**  
*Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!*

**LW-FLYERDRUCK.DE**  
 Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien

**LINUS WITTICH**  
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**Impressum**

**Herausgeber:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Druck:** Druckhaus WITTICH KG  
**Verlag:** LINUS WITTICH Medien KG  
**Anschrift:** 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)  
**Verantwortlich:**  
**nichtamtlicher Teil:** Martina Drolshagen, Verlagsleiterin 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)  
**Anzeigen:** Timo Raymann, Produktionsleiter  
**Erscheinungsweise:** wöchentlich  
**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag  
**Zentrale:** Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.





**Marie Curry's**  
Dinner & Diner

Quierschieder Strasse 80 • 66287 Fischbach  
Telefon 06897 - 7784039

**Wir machen Urlaub vom  
23. Dezember bis 08. Januar**

**Wir wünschen unseren Gästen  
eine besinnliche Weihnachtszeit  
und einen guten Rutsch ins neue Jahr**

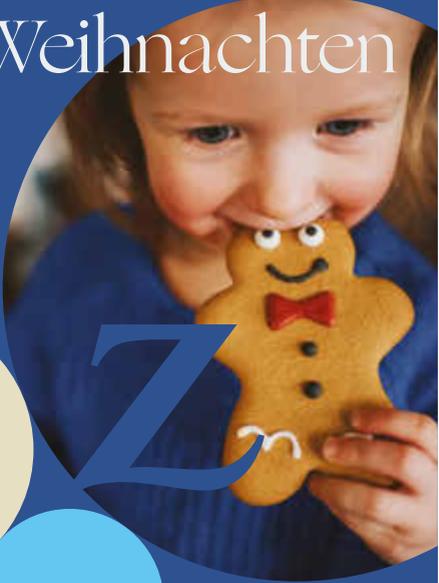


*All unseren Kunden,  
Freunden & Geschäftspartnern  
herzliche Weihnachtsgrüße  
und ein gesundes,  
erfolgreiches neues Jahr!*



**ELEKTRO GROHS** GmbH

Am Bahnhof 8  
66287 Quierschied  
Tel.: 0 68 97 / 600 356  
www.elektro-grohs.de  
service@elektro-grohs.de



**ZURICH**

Wir wünschen  
frohe Weihnachten

... und einen  
guten Rutsch  
ins neue Jahr

Gerne beraten wir Sie:  
**GREWEN,**  
Versicherungskontor  
Alter Markt 4  
66287 Quierschied  
www.zurich.de/grewen

**Frohe Weihnachten,  
besinnliche Feiertage  
und einen guten Rutsch**

wünscht die  
**SPD Göttelborn**

*Merry Christmas!*



Gesunde und fröhliche Weihnachten wünscht Ihnen  
das gesamte Team von

**Telefon 06897  
6 60 66 · 6 40 40**

**Taxi Lippert**

Öffnungszeiten an Heiligabend: von 13.00- 21.00 Uhr  
geschlossen, ab 21.00 Uhr wieder geöffnet

Wir freuen uns über Ihren Anruf!

- Anzeigen -

# FROHE Weihnachten



Meisterbetrieb  
**Carsten Lander** GmbH

Ihre Wohnräume sind auch im neuen Jahr bei uns in den besten Händen.

*Frohe Weihnachten und einen gesunden Start in das neue Jahr !!!*

*Wünscht das gesamte Team der Firma Carsten Lander GmbH !!!*



- Tapezier & Malerarbeiten • Wärmedämmung •
- Gips • Verputz • Stuck • Trockenausbau •

www.Carsten-Lander.de | /Stuckateur | 0689761762  
0 68 97 / 6 17 62 | Franziskaschacht 7 • 66287 Fischbach

*Danke!*

Für das Vertrauen im vergangenen Jahr möchten wir uns auf diesem Wege bei unseren Kunden, Geschäftspartnern und Freunden herzlich bedanken. Wir wünschen allen friedvolle Weihnachten und alles erdenklich Gute für das neue Jahr!

**SCHREINEREI JAHN HAUPRICHS**

IHR MEISTERBETRIEB IN QUIERSCHIED

Mühlenbergstr. 24 • 66287 Quierschied  
01520-300 88 35 • info@schreinerei-quierschied.de

*Festliche Stimmung macht sich breit. Wir wünschen allen eine schöne Weihnachtszeit.*

Mit diesen Worten wünschen wir Ihnen und Ihren Familien ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest sowie einen guten Start in das neue Jahr.

**Das gesamte Team von LINUS WITTICH Medien**



**WITTICH MEDIEN** **LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

- Anzeigen -

# FROHE Weihnachten



*Frohe Weihnachten und ein glückliches Neues Jahr wünschen wir allen unseren Kunden und Bekannten.*

*Vielfalt mit Ideen...*

**Christian KLEIN**  
**GLAS-HOLZBAU**

Quierschied - Tel. 0 68 97 - 966 400  
[www.glasholzbau-klein.de](http://www.glasholzbau-klein.de)



FISCHBACH  
CAMPHÄUSEN  
SPD

## Frohe Weihnachten!

UND EINEN GUTEN  
RUTSCH INS  
NEUE JAHR!

ECHTE #SAARLANDLIEBE




Allen unseren verehrten Kunden, Geschäftspartnern, unserer Belegschaft und allen Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr.

Tel. 06806 8864

**SCHILKE**

66265 Heusweiler · Wahlschied, Auf Hirtenwies 10

*Schöne Weihnachten und einen guten Rutsch in ein gesundes neues Jahr 2024!*

★ **DeXpol** ★

Wolkowski Artur  
Weiherfeldstr. 9  
66287 Quierschied  
dexpol@t-online.de  
www.dexpol.de

★ **Spann- und Lichtdecken** ★



**INTERSPORT STIWI**  
Rad und Sport  
Hauptstr. 16 - 66557 Illingen

WIR WÜNSCHEN  
FROHE  
WEIHNACHTEN



- Anzeigen -

# FROHE Weihnachten



heizungsbau-stoos.de

*Unseren verehrten Kunden, Freunden und Bekannten die besten Wünsche zum Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.*

**Fam. Jörg Stoos und Mitarbeiter**



**J. Stoos**  
Heizungs- & Sanitärtechnik

Jörg Stoos  
Hauptstraße 122  
66287 Quierschied-Göttelborn

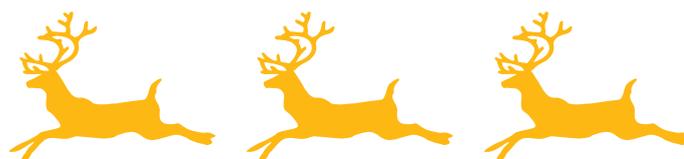
0 68 25 - 800 79 90  
info@heizungsbau-stoos.de

Wir wünschen allen Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest, Glück und Erfolg für das neue Jahr!



**Ralf Burgardt** Malerfachbetrieb

66578 Stenweiler · Im Ruckert 11a · Tel.: 0 68 24 / 15 15



Frohe Weihnachten und einen guten Rutsch in ein gesundes neues Jahr wünscht

**NORBERT HEINZ**  
Maler-, Gips-, Stuck- und Verputzarbeiten, Trockenausbau, Wärmeisolierung und Fließestrich



Winkelstr. 15  
66287 Quierschied-Fischbach  
Tel. 0 68 97/6 13 19 - 0 68 97/ 6 19 81  
Mobil 01 71/5 07 85 93

ICH WÜNSCHE IHNEN

## FROHE Weihnachten

UND BEDANKE MICH FÜR DIE ERFOLGREICHE ZUSAMMENARBEIT.

*Kommen Sie alle gut und gesund in das neue Jahr!*



Ihr Medienberater  
**Andreas Weller**

Tel. 0151 12065086  
a.weller@wittich-foehren.de

**WITTICH MEDIEN** LINUS WITTICH  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

**24-STUNDEN-ABFLUSSREINIGUNG-NOTDIENST SAARLANDWEIT**

**THEOBALD & KRÄMER** G M B H Sebastian-Bach-Str. 74  
66287 Quierschied  
66292 Riegelsberg  
66333 Völklingen

**KANALSYSTEMTECHNIK** 

- Kanalreinigung
- TV-Inspektion
- Fräsroboter
- Kanalsanierung (o. Aufgraben)
- Dichtheitsprüfung
- Klärgruben-
- Kurzschließungen
- Verbundsteinarbeiten
- Bau- und
- Kanalreparaturen

*Auch sonn- und feiertags*

**Telefon (0 68 97) 56 91 66**

**PROSPEKTE, FLYER ODER BROSCHÜREN -**

Ihre Werbung ist bei uns gut aufgehoben. Zuverlässige Beilagenverteilung gibt's hier.

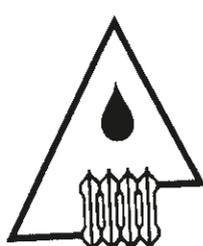
KONTAKT: [beilagen@wittich-foehren.de](mailto:beilagen@wittich-foehren.de)

**HEIZUNG · SANITÄR · LÜFTUNG**

**FRANK BRITZ**  
Meisterbetrieb

Energiespar-Heizungsanlagen  
Moderne Bäder, Gas-Wasser Installation,  
Reparatur-Schnellservice,  
Kamin-Querschnittsverminderung,  
\* Fernwärme-Arbeiten \*

66287 Quierschied · Heidekorn 3  
Telefon 0 68 97 / 6 68 84 · Telefax 0 68 97 / 6 60 64



Wir bauen Ihre Heizungsanlage energiesparend und umweltgerecht...

**Bäder und Wärme**

...und Ihr Wunschbad attraktiv und barrierefrei!

**HK** Heizungsservice  
**Edmund Koehl**

Holzer Str. 98 | Quierschied | 06897/6 48 84  
[edmund.koehl@t-online.de](mailto:edmund.koehl@t-online.de) | [www.heizungsservice-koehl.de](http://www.heizungsservice-koehl.de)



**HEIMAT NEU ENTDECKEN**

**Treffpunkt Deutschland.de**

**REISE-PORTAL**

QUIERSCHIED



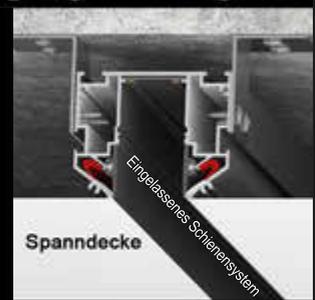
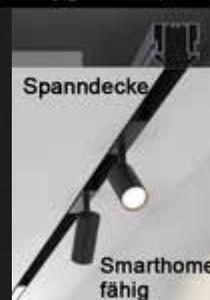
-Anzeige-

# Hausmesse 5. bis 7. Januar 2024

Neues, geniales Schienensystem nur für Spanndecken Einbau Typ: Rail, einzigartig in der Region



**Neuheit**



**NEUHEIT Spanndecken Schienensystem Rail**

exklusiv bei Schindera Spanndecken. Diese magnetische Lichtschiene, wird in eine Spanndecke flach eingelassen. Optisch edel, Leuchten sind verschiebbar, dimmbar & nachrüstbar. Kommen Sie zur Einführungswoche, ab 2. Januar mit tollen Überraschungen und sehen Sie live alle Schienenstrahler und Pendelleuchten zu unserem Rail System. Bringen Sie bitte Ihre Raummaße mit. Fotos sind hilfreich. Keine Zeit? Senden Sie uns bitte Ihre Raummaße per Email, Angebot erfolgt umgehend. Wir besuchen Sie auch gerne Zuhause. Tipp: Informieren Sie sich wirklich umfangreich über 30 Jahre Spanndecken auf [schindera.com](http://schindera.com) oder [youtube.com/schindera](http://youtube.com/schindera).



Provinzialstrasse 48, 66740 Saarlouis- Lisdorf  
Tel: 068 31 - 12 25 25, [Kontakt@schindera.com](mailto:Kontakt@schindera.com)

Öffnungszeiten: 2. - 6.01.2024: 9 -16 Uhr, 7.01.2024: 13 - 16 Uhr  
Ausstellung geschlossen vom 22.12.23 bis 1.01.24  
Umfangreiche Info's: [www.schindera.com](http://www.schindera.com) oder [facebook.com/schindera](https://facebook.com/schindera)

# Daniel

## Elektrotechnik

Fabian Daniel Elektrotechnik  
Rathausstr. 8  
66287 Quierschied  
Tel.: 06897/9660410  
info@elektrodaniel.de  
www.elektrodaniel.de

## Heizung • Sanitär • Solar • Gas Brennwerttechnik • Pelletanlagen

zertifizierter Fachbetrieb

# Willi Mayer

Sophienstr. 8  
66287 Quierschied




Fon: 06897 / 999 79 90      mobil: 0151 / 22945346  
Fax: 06897 / 999 79 91      Wima-Saar@t-online.de



**merker haustechnik GmbH – MEISTERBETRIEB**  
*mein Bad, meine Wärme, mein Dach*



## Bäder aus Meisterhand für jedes Alter

Von der Planung bis zum fertigen, altersgerechten Bad. Wir planen nach Ihren Wünschen und Bedürfnissen – und das alles mit Meisterverstand!

Melden Sie sich bei uns, wir beraten Sie gerne.  
Fischbach – Dahlbachweg 1 – 06897/67441  
Besuchen Sie uns im Internet auf [www.merker-haustechnik.de](http://www.merker-haustechnik.de)

# Goldankauf

## Albrecht



Nutzen Sie die einmalige Gelegenheit  
Gold verkaufen zu Bestpreisen

## WIR KAUFEN

- ✓ GOLD -SILBERSCHMUCK
- ✓ MÜNZEN ALLER ART
- ✓ ZAHNGOLD
- ✓ SILBERBESTECK
- ✓ GOLD & SILBERBARREN
- ✓ ROLEX UHREN

VEREINBAREN SIE HEUTE NOCH EINEN TERMIN











**SOFORT BARGELD**      **Dieter Albrecht**

## Tel.: 0151 68839338

# AMB

## Bauelemente

Andreas Berger  
Am Hochwald 31  
66287 Quierschied

Telefon: (06897) 6010834  
Mobil: (0151) 46408982  
Fax: (06897) 6010835  
Mail: [andreas@0info.de](mailto:andreas@0info.de)



- Fenster
- Türen
- Rollläden
- Markisen
- Überdachungen

## KARWAT

### Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH  
Rehgrabenstr. 1  
66125 Saarbrücken

### FEUCHTE NASSE Wände?      RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30      [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)



Bechhofen      Tel. 0 63 72 / 5 09 40

Sulzbach      Tel. 0 68 97 / 5 32 75

Quierschied      Tel. 0 68 97 / 6 34 54

Friedrichsthal      Tel. 0 68 97 / 8 84 68

Zweibrücken      Tel. 0 63 32 / 1 85 75

Martinshöhe      Tel. 0 63 72 / 83 83

Bruchmühlbach      Tel. 0 63 72 / 12 85

Kirrberg      Tel. 0 68 41 / 17 35 06

Familienbetrieb seit 1933

Angebote solange Vorrat reicht.  
Irrtümer, Druckfehler und Änderungen vorbehalten.  
wöchentliche Schlachtung im eigenen EG-Betrieb!

[www.metzgerei-burgard.de](http://www.metzgerei-burgard.de)

## SILVESTERANGEBOTE – gültig vom 29.12. bis 30.12.2023

Silvesterknacker..... 100 g	<b>1,19 €</b>	Rippchen gegart, ohne Knochen..... 100 g	<b>1,29 €</b>
Andudeln/Rindswürste ..... 100 g	<b>1,19 €</b>	Glücksschweine (Lyoner)..... Stück	<b>8,00 €</b>
Wiener Würstchen ..... 100 g	<b>1,39 €</b>	Fonduefleisch Rind, Schwein, Kalb, Pute	
Weißwürste mit und ohne Knoblauch..... 100 g	<b>1,39 €</b>	Beef Jerky eigene Herstellung – der gesunde Snack	
Lakecervelat, Debreziner, Regensburger, Käsegriller..... 100 g	<b>1,59 €</b>		
Heringe eingelegt nach Omas Tradition			
Salzkotelett mit Knochen, durchwachsen und mager..... 100 g	<b>0,79 €</b>		
Sauerkraut..... 100 g	<b>0,28 €</b>		

### Gewinn-Coupon – Abgabe bis 3.1.2024

## Spanferkel

gefüllt mit Majorankartoffeln für ca. 25 – 30 Personen,  
fertig gegrillt. Abholertermin nach Absprache.  
Auslosung am 05.01.2024 in Bechhofen